Euroopan unionin
virallinen lehti

C 44

63. vuosikerta

Suomenkielinen laitos

Tiedonantoja ja ilmoituksia

10. helmikuuta 2020

Sisältö

II *Tiedonannot*

EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN, ELINTEN, TOIMISTOJEN JA VIRASTOJEN TIEDONANNOT

Euroopan komissio

2020/C 44/01 Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen (Asia M.9594 — CMA CGM/CIMC Neocontainer/JV) ([1]) 1

2020/C 44/02 Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen (Asia M.9593 — PTT GC/ALPLA TH/JV) ([2]) 2

2020/C 44/03 Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen (Asia M.9693 — Liberty/Aleris Divestment Business) ([3]) 3

IV *Tiedotteet*

EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN, ELINTEN, TOIMISTOJEN JA VIRASTOJEN TIEDOTTEET

Euroopan komissio

2020/C 44/04 Euron kurssi — 7. helmikuuta 2020 4

V *Ilmoitukset*

KILPAILUPOLITIIKAN TOTEUTTAMISEEN LIITTYVÄT MENETTELYT

Euroopan komissio

2020/C 44/05 Ennakkoilmoitus yrityskeskittymästä (Asia: M.9713 — EQT/Recover) Yksinkertaistettuun menettelyyn mahdollisesti soveltuva asia ([4]) 5

FI

([4]) ETA:n kannalta merkityksellinen teksti.

MUUT SÄÄDÖKSET

Euroopan komissio

2020/C 44/06 Erään viinialan nimityksen tuote-eritelmän vakiomuutoksen hyväksymistä koskevan tiedonannon julkaiseminen (komission delegoidun asetuksen (EU) 2019/33 17 artiklan 2 ja 3 kohta) 7

2020/C 44/07 Erään viinialan nimityksen tuote-eritelmän vakiomuutoksen hyväksymistä koskevan tiedonannon julkaiseminen (annetun komission delegoidun asetuksen (EU) 2019/33 17 artiklan 2 ja 3 kohta) 15

2020/C 44/08 Erään viinialan nimityksen tuote-eritelmän vakiomuutoksen hyväksymistä koskevan tiedonannon julkaiseminen (komission delegoidun asetuksen (EU) 2019/33 17 artiklan 2 ja 3 kohta) 23

2020/C 44/09 Erään viinialan nimityksen tuote-eritelmän vakiomuutoksen hyväksymistä koskevan tiedonannon julkaiseminen (annetun komission delegoidun asetuksen (EU) 2019/33) 29

2020/C 44/10 Maataloustuotteiden ja elintarvikkeiden laatujärjestelmistä annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1151/2012 50 artiklan 2 kohdan a alakohdan mukainen muun kuin vähäisen muutoksen hyväksymistä koskevan hakemuksen julkaiseminen 37

II

(Tiedonannot)

EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN, ELINTEN, TOIMISTOJEN JA VIRASTOJEN TIEDONANNOT

EUROOPAN KOMISSIO

Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen

(Asia M.9594 — CMA CGM/CIMC Neocontainer/JV)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2020/C 44/01)

Komissio päätti 30. tammikuuta 2020 olla vastustamatta edellä mainittua keskittymää ja todeta sen sisämarkkinoille soveltuvaksi. Päätös perustuu neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 ([1]) 6 artiklan 1 kohdan b alakohtaan. Päätöksen koko teksti on saatavissa ainoastaan englanniksi, ja se julkistetaan sen jälkeen kun siitä on poistettu mahdolliset liikesalaisuudet. Päätös on saatavilla

— komission kilpailun pääosaston verkkosivuilla (http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/); sivuilla on monenlaisia hakukeinoja sulautumapäätösten löytämiseksi, muun muassa yritys-, asianumero-, päivämäärä- ja alakohtaiset hakemistot,

— sähköisessä muodossa EUR-Lex-sivustolta (http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=fi) asiakirjanumerolla 32020M9594. EUR-Lex on Euroopan unionin oikeuden online-tietokanta.

([1]) EUVL L 24, 29.1.2004, s. 1.
EUVL C 366, 14.12.2013, s. 5.

Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen

(Asia M.9593 — PTT GC/ALPLA TH/JV)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2020/C 44/02)

Komissio päätti 10 tammikuuta 2020 olla vastustamatta edellä mainittua keskittymää ja todeta sen sisämarkkinoille soveltuvaksi. Päätös perustuu neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 ([1]) 6 artiklan 1 kohdan b alakohtaan. Päätöksen koko teksti on saatavissa ainoastaan englanniksi, ja se julkistetaan sen jälkeen kun siitä on poistettu mahdolliset liikesalaisuudet. Päätös on saatavilla

— komission kilpailun pääosaston verkkosivuilla (http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/); sivuilla on monenlaisia hakukeinoja sulautumapäätösten löytämiseksi, muun muassa yritys-, asianumero-, päivämäärä- ja alakohtaiset hakemistot,

— sähköisessä muodossa EUR-Lex-sivustolta (http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=fi) asiakirjanumerolla 32020M9593. EUR-Lex on Euroopan unionin oikeuden online-tietokanta.

([1]) EUVL L 24, 29.1.2004, s. 1.

Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen

(Asia M.9693 — Liberty/Aleris Divestment Business)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2020/C 44/03)

Komissio päätti 20 tammikuuta 2020 olla vastustamatta edellä mainittua keskittymää ja todeta sen sisämarkkinoille soveltuvaksi. Päätös perustuu neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 ([1]) 6 artiklan 1 kohdan b alakohtaan. Päätöksen koko teksti on saatavissa ainoastaan englanniksi, ja se julkistetaan sen jälkeen kun siitä on poistettu mahdolliset liikesalaisuudet. Päätös on saatavilla

— komission kilpailun pääosaston verkkosivuilla (http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/); sivuilla on monenlaisia hakukeinoja sulautumapäätösten löytämiseksi, muun muassa yritys-, asianumero-, päivämäärä- ja alakohtaiset hakemistot,

— sähköisessä muodossa EUR-Lex-sivustolta (http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=fi) asiakirjanumerolla 32020M9693. EUR-Lex on Euroopan unionin oikeuden online-tietokanta.

([1]) EUVL L 24, 29.1.2004, s. 1.

IV

(Tiedotteet)

EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN, ELINTEN, TOIMISTOJEN JA VIRASTOJEN TIEDOTTEET

EUROOPAN KOMISSIO

Euron kurssi ([1])

7. helmikuuta 2020

(2020/C 44/04)

1 euro =

	Rahayksikkö	Kurssi		Rahayksikkö	Kurssi
USD	Yhdysvaltain dollaria	1,0969	CAD	Kanadan dollaria	1,4604
JPY	Japanin jeniä	120,51	HKD	Hongkongin dollaria	8,5168
DKK	Tanskan kruunua	7,4724	NZD	Uuden-Seelannin dollaria	1,7094
GBP	Englannin puntaa	0,84720	SGD	Singaporen dollaria	1,5255
SEK	Ruotsin kruunua	10,5455	KRW	Etelä-Korean wonia	1 309,78
CHF	Sveitsin frangia	1,0705	ZAR	Etelä-Afrikan randia	16,4204
ISK	Islannin kruunua	137,90	CNY	Kiinan juan renminbiä	7,6711
NOK	Norjan kruunua	10,1673	HRK	Kroatian kunaa	7,4550
BGN	Bulgarian leviä	1,9558	IDR	Indonesian rupiaa	15 063,25
CZK	Tšekin korunaa	25,030	MYR	Malesian ringgitiä	4,5412
HUF	Unkarin forinttia	338,15	PHP	Filippiinien pesoa	55,816
PLN	Puolan zlotya	4,2653	RUB	Venäjän ruplaa	70,0203
RON	Romanian leuta	4,7613	THB	Thaimaan bahtia	34,333
TRY	Turkin liiraa	6,5688	BRL	Brasilian realia	4,7078
AUD	Australian dollaria	1,6417	MXN	Meksikon pesoa	20,5281
			INR	Intian rupiaa	78,3625

([1]) *Lähde*: Euroopan keskuspankin ilmoittama viitekurssi.

V

(Ilmoitukset)

KILPAILUPOLITIIKAN TOTEUTTAMISEEN LIITTYVÄT MENETTELYT

EUROOPAN KOMISSIO

Ennakkoilmoitus yrityskeskittymästä

(Asia: M.9713 — EQT/Recover)

Yksinkertaistettuun menettelyyn mahdollisesti soveltuva asia

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2020/C 44/05)

1. Komissio vastaanotti 31. tammikuuta 2020 neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 ([1]) 4 artiklan mukaisen ilmoituksen ehdotetusta yrityskeskittymästä.

Ilmoitus koskee seuraavia yrityksiä:

— EQT VIII ("EQT"), joka on yrityksen EQT Fund Management S.à r.l. ("EFMS", Luxemburg) määräysvallassa

— Navie Oy (Suomi).

EFMS hankkii sulautuma-asetuksen 3 artiklan 1 kohdan b alakohdassa tarkoitetun yksinomaisen määräysvallan yrityksessä Navie Oy.

Keskittymä toteutetaan ostamalla osakkeita.

2. Kyseisten yritysten liiketoiminnan sisältö on seuraava:

— EFMS: EQT on lähinnä Euroopassa toimiva sijoitusyhtiö, jonka toiminnan keskiössä on Pohjois-Eurooppa. EQT:n määräysvallan alaisena toimii Anticimex, joka on erikoistunut tuholaistorjuntapalveluihin mutta tarjoaa myös vahinkosaneerauspalveluja, kuten kosteudenpoistoa ja kosteusmittauksia.

— Navie Oy toimii holdingyhtiönä Recover-ryhmän yrityksille, jotka tarjoavat vahinkosaneerauspalveluja, sisäilmapalveluja, purkupalveluja ja betoninporauspalveluja Norjassa, Ruotsissa, Suomessa ja Tanskassa.

3. Komissio katsoo alustavan tarkastelun perusteella, että ilmoitettu keskittymä voi kuulua sulautuma-asetuksen soveltamisalaan. Asiaa koskeva lopullinen päätös tehdään kuitenkin vasta myöhemmin.

Asia soveltuu mahdollisesti käsiteltäväksi menettelyssä, joka on esitetty komission tiedonannossa yksinkertaistetusta menettelystä tiettyjen keskittymien käsittelemiseksi neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 nojalla ([2]).

([1]) EUVL L 24, 29.1.2004, s. 1 ("sulautuma-asetus").
([2]) EUVL C 366, 14.12.2013, s. 5.

4. Komissio pyytää kolmansia osapuolia esittämään ehdotettua toimenpidettä koskevat huomautuksensa.

Huomautusten on oltava komissiolla 10 päivän kuluessa tämän ilmoituksen julkaisupäivästä. Huomautuksissa on aina käytettävä seuraavaa viitettä:

M.9713 — EQT/Recover

Huomautukset voidaan lähettää komissiolle sähköpostitse, faksilla tai postitse. Yhteystiedot:

Sähköposti: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

F. +32 22964301

Postiosoite:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Brussels
BELGIUM

MUUT SÄÄDÖKSET

EUROOPAN KOMISSIO

Erään viinialan nimityksen tuote-eritelmän vakiomuutoksen hyväksymistä koskevan tiedonannon julkaiseminen (komission delegoidun asetuksen (EU) 2019/33 17 artiklan 2 ja 3 kohta)

(2020/C 44/06)

Tämä tiedonanto julkaistaan komission delegoidun asetuksen (EU) 2019/33 ([1]) 17 artiklan 5 kohdan mukaisesti.

VAKIOMUUTOKSEN HYVÄKSYNNÄN TIEDOKSI ANTAMINEN

"Coteaux de l'Aubance"

PDO-FR-A0149-AM02

Tiedonannon päivämäärä: 12. marraskuuta 2019

HYVÄKSYTYN MUUTOKSEN KUVAUS JA PERUSTELUT

1. **Maantieteellinen alue**

Maantieteellistä aluetta koskevaa tekstiä "Kaikki tuotantovaiheet on toteutettava maantieteellisellä alueella, johon vuoden 2018 virallisen geokoodin mukaan kuuluvat seuraavat Maine-et-Loiren departementin kunnat: Brissac Loire Aubance (entiset Brissac-Quincén, Saint-Saturnin-sur-Loiren ja Vauchrétienin kuntien alueet), Denée, Les Garennes sur Loire (entiset Juigné-sur-Loiren ja Saint-Jean-des-Mauvretsin kuntien alueet), Mozé-sur-Louet, Mûrs-Erigné, Saint-Melaine-sur-Aubance, Soulaines-sur-Aubance.

Kartat, joissa esitetään maantieteellisen alueen rajat, ovat saatavilla tuotteiden alkuperää ja laatua valvovan kansallisen laitoksen (INAO) verkkosivustolla."

muutetaan seuraavasti: Hallinnollisia yksiköitä koskevassa luettelossa otetaan huomioon kuntaliitokset ja muut hallintoalueiden muutokset, jotka on toteutettu tuote-eritelmän hyväksymisen jälkeen. Oikeusvarmuuden takaamiseksi luettelossa otetaan huomioon voimassa oleva virallinen geokoodi, jonka Ranskan tilasto- ja taloustutkimusinstituutti (INSEE) päivittää vuosittain. Maantieteellisen alueen ulkorajat vastaavat täysin INSEE:n tietoja.

Mainittakoon lisäksi, että INAO:n verkkosivustolla on saatavilla maantieteellistä aluetta koskevia karttoja, joiden tarkoituksena on tehostaa yleisölle tiedottamista.

Yhtenäisen asiakirjan 6 kohtaa "Maantieteellinen alue" muutetaan vastaavasti.

2. **Välittömässä läheisyydessä sijaitseva alue**

Tuote-eritelmän 1 luvun IV kohdan 3 alakohdassa oleva kuntaluettelo korvataan seuraavasti:

"Aubigné-sur-Layon, Beaulieu-sur-Layon, Bellevigne-en-Layon (entiset Champ-sur-Layonin, Faveraye-Mâchellesin, Faye-d'Anjoun, Rablay-sur-Layonin ja Thouarcén kuntien alueet), Blaison-Saint-Sulpice (entiset Blaison-Gohierin ja Saint-Sulpicen kuntien alueet), Bouchemaine, Brissac Loire Aubance (entiset Alleudsin, Charcé Saint-Ellier-sur-Aubancen, Chemellierin, Couturesin, Luignén, Saint-Rémy-la-Varennen ja Saulgé-l'Hôpitalin kuntien alueet), Chalonnes-sur-Loire, Chaudefonds-sur-Layon, Chemillé-en Anjou (entiset Chanzeaux'n ja Valanjoun kuntien alueet), Doué-en-Anjou

([1]) EYVL L 9, 11.1.2019, s. 2.

(entinen Brignén kunnan alue), Gennes-Valde-Loire (entiset Chênehutte-Trêves Cunault'n, Gennesin, Grézillén, Saint-Georges-des-Sept-Voies'n ja Le Thoureil'n kuntien alueet), Lys-Haut-Layon (entiset Tignén kunnan alueet), Parnay, Rochefort-sur-Loire, Sainte-Gemmes-sur-Loire, Savennières, Terranjou (entiset Chavagnesin, Martigné-Briandin ja Notre-Dame d'Allençonin kuntien alueet), Tuffalun (entiset Ambillou Châteaun, Louerren ja Noyant-la-Plainen kuntien alueet), Val-du-Layon (entiset Saint-Aubin-de-Luignén ja Saint-Lambert-du-Lattayn kuntien alueet)."

Näin voidaan ottaa huomioon tuote-eritelmän viimeisimmän version jälkeen toteutetut kuntaliitokset. Maantieteellisen alueen välittömässä läheisyydessä sijaitsevan alueen rajat eivät muutu lainkaan.

Yhtenäisen asiakirjan 9 kohdan lisäedellytyksiä muutetaan vastaavasti.

3. **Maatalouden ympäristömääräys**

Lisätään 1 luvun VI kohdan 2 alakohtaan teksti seuraavasti: "Köynnösrivien välissä on oltava hoidettu, luontainen tai kylvetty kasvipeite. Jos tällaista kasvipeitettä ei ole, toimijan on varmistettava, että luontainen kasvipeite pysyy maanmuokkauksen avulla kurissa, tai perusteltava viininviljelystä vastaavan julkisen viranomaisen hyväksymien biologisten torjunta-aineiden käyttö. Jos lohkolla käytetään biologisia torjunta-aineita, muiden rikkakasvien torjunta-aineiden käyttö on kielletty."

Tämä muutos mukailee Anjoun alueen viinitarhojen nykyisiä maan kasvukuntoa ylläpitävään viljelyyn liittyvien menetelmien kehittymistä. Muutoksessa otetaan huomioon se, että viljelymenetelmissä kiinnitetään enemmän huomiota ympäristökysymyksiin. Muutos suosii kasvipeitteen käyttöä, mekaanista rikkakasvien torjuntaa tai biologisten torjunta-aineiden käyttöä ja vähentää siten kemiallisten rikkakasvien torjunta-aineiden käyttöä. Rikkakasvien torjunta-aineiden käytön vähentämisen on vahvistettava viininviljelyalueiden suojelua ja vaalittava niiden luonnonmukaisia toimintoja (hedelmällisyys, biologinen monimuotoisuus, biologinen puhdistus). Näin varmistetaan viinien laatu ja aitous ja vahvistetaan valmistusalueen kuvaa.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

4. **Sadonkorjuukielto**

Tuote-eritelmän 1 luvun VII kohdan 1 alakohdasta poistetaan virke "Sadonkorjuun aloituspäivä vahvistetaan Ranskan maatalous- ja merikalastuslain D. 645-6 §:n säännösten mukaisesti."

Sadonkorjuun aloituspäivää ei tarvitse enää vahvistaa, sillä toimijoilla on nykyään käytössään useita välineitä, joiden avulla he voivat määrittää rypäleiden tarkan kypsyysasteen. Kullakin toimijalla on käytössään joitakin järjestelmiä ja laitteita, omia tai yhteiskäytössä olevia, joiden avulla voi määrittää kunkin lohkon ideaalisen sadonkorjuun aloituspäivän tuotantotavoitteiden mukaisesti.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

5. **Luonnollinen vähimmäisalkoholipitoisuus tilavuusprosentteina**

Tuote-eritelmän VI kohdan 2 alakohdan b alakohtaan lisätään seuraava virke: "Maininnan "sélection de grains nobles" saaneiden viinien luonnollinen alkoholipitoisuus on vähintään 19 tilavuusprosenttia."

Muutoksen tarkoituksena on yhdenmukaistaa tuote-eritelmässä viinien luonnollinen alkoholipitoisuus tilavuusprosentteina. Sitä ei mainittu tuote-eritelmässä yhdessä sokeripitoisuuden (maininnan "sélection de grains nobles" saaneilla viineillä 323 g) kanssa.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

6. **Käymishuoneen kapasiteetti**

Tuote-eritelmän 1 luvun IX kohdan 1 alakohdan c alakohdan virke "Kullakin toimijalla on oltava viininvalmistukseen tarkoitettu käymishuone, jonka tilavuus on vähintään 1,4 kertaa viinitilan viiden viimeksi kuluneen vuoden keskisato." korvataan virkkeellä seuraavasti: "Kullakin toimijalla on oltava viininvalmistukseen tarkoitettu käymishuone, jonka tilavuus on vähintään 1,4 kertaa viinitilan viiden viimeksi kuluneen vuoden keskimääräinen viiniytetty määrä."

Tuote-eritelmässä ei viitattu tilavuuskapasiteettiin (ilmaistaan hehtolitroina tai kuutiometreinä) vaan tuotokseen, joka määritetään jakamalla sadon määrä tuotannon pinta-alalla (ilmaistaan esimerkiksi hehtolitroina hehtaaria kohden). Ehdotetun muutoksen avulla voidaan korjata tämä suureita koskeva epäjohdonmukaisuus, eikä asiasisältöä ole tarpeen muuttaa (vähimmäistilavuus on edelleen 1,4 kertaa viinitilan viimeisimpien satovuosien keskimääräinen viiniytetty määrä).

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

7. **Viinien liikkuminen**

Poistetaan 1 luvun IX kohdan 5 alakohdan b alakohta, joka koskee päivämäärää, jolloin viini lasketaan liikkeelle valtuutettujen varastonpitäjien välillä.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

8. **Yhteys maantieteelliseen alueeseen**

Yhteys maantieteelliseen alueeseen on tarkistettu kuntien, joita asia koskee, määrän (kymmenen sijaan seitsemän kuntaa) saattamiseksi ajan tasalle. Yhteydessä maantieteelliseen alueeseen on tarkennettu, että keskimääräisillä lämpötiloilla tarkoitetaan vuotuisia lämpötiloja.

Yhtenäisen asiakirjan yhteyttä maantieteelliseen alueeseen koskevaa 8 kohtaa muutetaan vastaavasti.

9. **Siirtymätoimenpide**

Tuote-eritelmän XI kohdan 1 alakohdan siirtymätoimenpide poistetaan, sillä sen voimassaolo on päättynyt vuonna 2012.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

10. **Siirtymätoimenpide**

Tuote-eritelmän 1 luvun XI kohtaan lisätään seuraava virke: ”Määräyksiä, jotka koskevat sitä, että köynnösrivien välissä on oltava hoidettu, luontainen tai kylvetty kasvipeite ja että jos tällaista kasvipeitettä ei ole, toimijan on varmistettava, että luontainen kasvipeite pysyy maanmuokkauksen tai biologisten torjunta-aineiden avulla kurissa, ei sovelleta tämän tuote-eritelmän yhdenmukaistamispäivänä olemassa olevilla viininviljelylohkoilla, joiden köynnösrivien välinen etäisyys on enintään 1,70 metriä.”

Siirtymätoimenpiteen avulla ei voi rangaista olemassa olevia viiniköynnöksiä, joiden nykyistä kasvatustapaa ei ole mukautettu maatalouden ympäristömääräysten mukaiseksi. Tiheästi istutetuilla viiniköynnöslohkoilla, joissa köynnösrivien välinen etäisyys on enintään 1,70 metriä, pysyvän kasvipeitteen ylläpidosta tai maan muokkauksesta saattaa aiheutua teknisiä ongelmia (koneellistaminen, materiaalit, työvälineet). Matalilla viiniköynnöslohkoilla kasvipeite lisää myös hallan vaaraa keväisin. Lisäksi kasvipeite kilpailee vedensaannista sitä enemmän viiniköynnösten kanssa, mitä tiiviimpi istutustiheys on. Sitä vastoin tuote-eritelmän yhdenmukaistamisen jälkeen istutettavien viiniköynnösten on oltava tiedon pohjalta käyttöön otettujen maatalouden ympäristömääräysten mukaisia, olipa köynnösrivien tiheys ja etäisyys mikä tahansa.

Siirtymätoimenpiteet, joiden voimassaolo on päättynyt, poistetaan.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

11. **Tietojen kirjaaminen**

Tuote-eritelmän 2 luvun II kohdan 3 alakohdassa sana ”mahdollinen” korvataan sanalla ”luonnollinen”.

Näin ollen Anjou Saumurin aluetta koskevissa tuote-eritelmissä käytetty ilmaisutapa ”luonnollinen alkoholipitoisuus” korvaa ilmaisun ”mahdollinen alkoholipitoisuus” tai ”aste”. Muutokset parantavat tuote-eritelmien luettavuutta. Tietojen kirjaamista koskevien määräysten yhdenmukaistamisen tarkoituksena on helpottaa tarkastussuunnitelman laatimista ja näiden rekisterien valvontaa.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

12. **Tärkeimmät tarkastettavat kohdat**

Tuote-eritelmän 3 luku on tarkistettu ja Anjou Saumurin aluetta koskevien tuote-eritelmien tärkeimmät tarkastettavat kohdat saatettu johdonmukaisiksi.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

YHTENÄINEN ASIAKIRJA

1. **Tuotteen nimi**

”Coteaux de l’Aubance”

2. **Maantieteellisen merkinnän tyyppi**

SAN – Suojattu alkuperänimitys

3. **Rypäletuotteiden luokat**

1. Viini

4. **Viinin/viinien kuvaus**

Hiilihapottomat valkoviinit, joissa on jäännössokeria, valmistetaan ylikypsinä kerätyistä rypäleistä. Viinit ovat harmonisia ja niissä on valkoisten hedelmien, sitrushedelmien, kukkaistuoksujen aromeja ja ylikypsyydestä aiheutuvia aromeja. Myös maku on harmoninen (sokeripitoinen, hapokas, hyvä rakenne). Viinien vanhetessa niiden hienostuneisuus ja monivivahteisuus korostuvat.

Viinien ominaisuuksia

Luonnollinen alkoholipitoisuus on vähintään 14 til.-%.

Saadakseen maininnan ”sélection de grains nobles” viinien luonnollisen alkoholipitoisuuden on oltava vähintään 19 til.-%.

Käymiskykyisten sokereiden (glukoosi + fruktoosi) pitoisuus on käymisen jälkeen vähintään 34 g/l.

Kokonaishappopitoisuus ja kokonaisrikkidioksidipitoisuus ovat unionin lainsäädännön mukaisia.

Todellinen alkoholipitoisuus on vähintään 10 til.-%. Viinien, joiden luonnollinen alkoholipitoisuus on alle 18 til.-%, todellinen alkoholipitoisuus on vähintään 11 til.-%.

Yleiset analyyttiset ominaisuudet	
Kokonaisalkoholipitoisuus enintään (til.-%)	25
Todellinen alkoholipitoisuus vähintään (til.-%)	
Vähimmäishappopitoisuus	
Haihtuvien happojen pitoisuus enintään (mEq/l)	
Kokonaisrikkidioksidipitoisuus enintään (mg/l)	

5. **Viininvalmistusmenetelmät**

a. *Olennaiset viininvalmistusmenetelmät*

Erityinen viininvalmistusmenetelmä

Väkevöinti on sallittu tuote-eritelmän sääntöjen mukaisesti.

Puunpalasten käyttö on kielletty.

Viinit tuotetaan tuote-eritelmässä määritettyjen edellytysten mukaisesti.

Edellä esitettyjen määräysten lisäksi viininvalmistusmenetelmien on oltava yhteisön tasolla sekä maaseutua ja kalastusta koskevassa Ranskan laissa (Code rural et de la pêche maritime) asetettujen velvoitteiden mukaisia.

Tiheys

Viljelykäytäntö

Viiniköynnösten vähimmäistiheys on istutettaessa 4 000 köynnöstä hehtaarilla. Köynnösrivien välinen etäisyys saa olla enintään 2,50 metriä, ja köynnösten välisen etäisyyden samalla rivillä on oltava alle 1 metrin. Viininviljelylohkoilta, joissa köynnösten istutustiheys on alle 4 000 köynnöstä, mutta vähintään 3 300 köynnöstä hehtaarilla, kerätyistä sadoista saa käyttää tarkistettua alkuperänimitystä, mikäli tässä tuote-eritelmässä määritetyt tukisäleikköjä ja lehdistön korkeutta koskevat edellytykset täyttyvät. Näillä viininviljelylohkoilla köynnösrivien välinen etäisyys saa olla enintään 3 metriä, ja köynnösten välisen etäisyyden samalla rivillä on oltava alle 1 metrin.

Viiniköynnösten leikkaus ja tukisäleiköt

Viljelykäytäntö

Viiniköynnökset on leikattava viimeistään 30. huhtikuuta sekamuotoisella leikkaustekniikalla siten, että köynnökseen jää enintään 12 silmua ja pitkällä oksalle enintään 4 silmua.

Tuetun lehdistön korkeus on vähintään 0,6 kertaa köynnösrivien välinen etäisyys. Tuetun lehdistön korkeus mitataan alimmasta lehdistöstä, jonka on oltava vähintään 0,40 metriä maasta, ylimpään lehtileikkaukseen, jonka on oltava vähintään 0,20 metriä tukisäleikön ylimmän langan yläpuolella.

Viininviljelylohkoilla, joissa köynnösten istutustiheys on alle 4 000 köynnöstä, mutta vähintään 3 300 köynnöstä hehtaarilla, on noudatettava myös seuraavia tukisäleikköjä koskevia sääntöjä: Tukisäleikön tolpan korkeus maanpinnan yläpuolella saa olla enintään 1,90 metriä. Tukisäleikön langat ovat neljässä tasossa. Ylimmän langan korkeus maanpinnasta on vähintään 1,85 metriä.

Keinokastelu

Viljelykäytäntö

Kastelu on kielletty.

Sadonkorjuu

Viljelykäytäntö

Viinit valmistetaan ylikypsinä korjatuista rypäleistä. Viinien, jotka voivat saada maininnan "sélection de grains nobles", köynnöksiin on lisäksi muodostunut jalohometta.

Rypäleet korjataan käsin useassa eri vaiheessa.

b. *Enimmäistuotokset*

40 hl/ha

6. **Rajattu maantieteellinen alue**

Kaikki tuotantovaiheet on toteutettava maantieteellisellä alueella, johon vuoden 2018 virallisen geokoodin mukaan kuuluvat seuraavat Maine-et-Loiren departementin kunnat: Brissac Loire Aubance (entiset Brissac-Quincén, Saint-Saturnin-sur-Loiren ja Vauchrétienin kuntien alueet), Denée, Les Garennes sur Loire (entiset Juigné-sur-Loiren ja Saint-Jean-des-Mauvretsin kuntien alueet), Mozé-sur-Louet, Mûrs-Erigné, Saint-Melaine-sur-Aubance, Soulaines-sur-Aubance.

Kartat, joissa esitetään maantieteellisen alueen rajat, ovat saatavilla tuotteiden alkuperää ja laatua valvovan kansallisen laitoksen (INAO) verkkosivustolla.

7. **Pääasiallinen rypälelajike / pääasialliset rypälelajikkeet**

Chenin b

8. **Yhteyden/yhteyksien kuvaus**

1. *Maantieteellisen alueen tiedot*

a) Yhteyden kannalta merkitykselliset luontoon liittyvät tekijät

Maantieteelliselle alueelle ovat ominaisia lukuisat pienet ja loivat eri suuntiin osoittavat rinteet. Angers'n kaupungin lounaispuolella rinteet ovat 50–90 metriä korkeita. Vuonna 2018 alueeseen kuului seitsemän kuntaa. Alue rajoittuu lännessä Aubance- ja Loirejokien yhtymäkohtaan ja idässä Pariisin jokialueen liitukaudelta peräisin olevaan metsätasankoon. Pohjoisessa alue rajoittuu Loireen ja etelässä Brissacin ja Beaulieun metsiin.

Aubance on pieni Loiren sivujoki, joka on tälle maantieteelliselle alueelle tunnusomainen ja joka virtaa alkulähteestään pohjoiseen päin 1500-luvulta peräisin olevasta linnastaan tunnettuun Brissac-Quincén kuntaan saakka. Sieltä joki kääntyy luoteeseen ja virtaa Mûrs-Erignén kuntaan saakka. Sen jälkeen joki virtaa Loirea mukaillen Angers'n kaupungin lounaispuolelta.

Loirea kohti loivasti viettävän Massif Armoricain -tasangon liuskekiviselle tai hiekkaiselle liuskekivimaan kasvualustalle muodostunut maaperä on pintamaata ja sen lämpöominaisuudet ovat hyvät ja vesivarat vähäiset. Maantieteellisen alueen länsiosassa on tasaisesti malmijuonteita, jotka ovat hyvin kivisen maaperän vulkaanisia happamia ryoliitti- tai emäksisiä spiliittimuodostumia. Maantieteellisen alueen pohjoisosassa sijaitsevien kuntien erityisominaisuutena on se, että maaperä on harmaata liuskekiveä. Liuskekiveä on käytetty useiden vuosisatojen ajan rakennusten seinien

verhoilemisessa ja kattojen päällystämisessä, maaperän muokkaamisessa ja jopa kalusteiden, kuten pesualtaiden, pöytien tai portaiden, valmistamisessa, mikä kertoo alueen omaperäisyydestä. Liuskekivi näkyy maisemassa vahvasti ja on osa viinitarhojen identiteettiä.

Maantieteellisellä alueella sataa vähän ja siellä tuntuu Föhn-ilmiö. Choletais'n ja Maugesin vuoristot suojaavat aluetta valtameren kosteudelta. Alueen vuotuinen sademäärä on 585 mm, kun Choletais'n vuoristossa se on 800 mm. Maine-et-Loiren departementissa lämpötila on alimmillaan Brissac-Quincén sääasemilla. Kasvukauden aikana sademäärän on myös havaittu olevan 100 mm vähemmän kuin muualla departementissa. Vuotuinen keskilämpötila on suhteellisen korkea (noin 12 °C) ja yhden asteen korkeampi kuin muualla Maine-et-Loiren departementissa. Alueen erityinen paikallinen ilmasto korostuu Etelä-Euroopalle ominaisessa kasvistossa, jossa esiintyy niin rautatammet kuin hopeapinjatkin.

b) Yhteyden kannalta merkitykselliset inhimilliset tekijät

Osa Coteaux de l'Aubance -viinialueen tunnusomaisista viinitiloista on peräisin jopa 1500-luvulta. Tämän viinialueen oma identiteetti alkoi muodostua 1800-luvun lopulla yli kolme neljäsosaa Anjoun alueen viinitarhoista tuhonneen viinikirvaepidemian jälkeen. Naapurissa sijaitsevat Layonin alueen viinitarhat etsivät omasta viinitarhasta erillään olevia lohkoja, jotka olivat säästyneet viinikirvoilta, ja istuttivat niille perinteistä Chenin V -lajiketta. Nimi "Coteaux de l'Aubance" on mainittu satoilmoituksessa ensi kerran vuonna 1922. Coteaux de l'Aubancen viininviljelijöiden osuuskunta perustettiin vuonna 1925. Osuuskunnan sääntöjen mukaan sen tarkoituksena oli tehdä alueen maineikkaat mutta tuntemattomat viinit tunnetuksi koko maailmalle.

Angers'n kaupungin läheinen sijainti on ollut merkittävässä asemassa viinialueen kehityksessä. Aubancen alue toimi toimittajana kaikkien lähikuntien ja etenkin Mûrs-Erignén ja Saint-Mélainesur-Aubancen kuntien juomien jälleenmyyjille.

Aiemmin kypsinä kerätyistä rypäleistä oli viiniytetty kuivia tai puolikuivia viinejä. Naapurissa sijaitsevan Layonin alueen menetelmä, jossa valmistettiin puolimakeaa viiniä keräämällä rypäleet ylikypsinä useassa eri vaiheessa, otettiin kuitenkin nopeasti käyttöön.

Suojattu alkuperänimitys "Coteaux de l'Aubance" tunnustettiin 18. helmikuuta 1950 annetulla asetuksella ja se voitiin antaa valkoviineille, jotka oli valmistettu ylikypsinä useassa eri vaiheessa kerätyistä rypäleistä. Vuonna 2009 viinitarha oli kooltaan 200 hehtaaria.

2. *Tietoja tuotteen laadusta ja ominaispiirteistä*

Valkoviinit ovat hiilihapottomia ja niissä on käymiskelpoisia sokereita.

Viinit ovat harmonisia. Haistamalla viinit ovat harmonisia ja hyvin usein niistä erottuu valkoisten marjojen ja sitrushedelmien aromeja, jotka sekoittuvat kukkaisiin tuoksuihin ja ylikypsiin aromeihin, kuten kuivattujen tai kandeerattujen hedelmien aromeihin. Myös viinin maussa sokeripitoisuus, hapokkuus ja rakenne ovat harmoniassa.

Viinit voivat vanheta useita vuosikymmeniä, mikä korostaa niiden hienostuneisuutta ja monivivahteisuutta.

3. *Syy- ja seuraussuhteet*

Viinitarha on istutettu tarkasti rajatun viljelyalueen lohkoille, mikä selittää viljelymenetelmät. Maaperä on kivistä pintamaata ja kukkulanrinteiden topografia erittäin loiva. Loire- ja Aubancejokien läheisyys pitää ilmankosteuden jalohomeen muodostumisen kannalta suotuisana. Näiden kaikkien tekijöiden vuoksi maantieteellisen alueen olosuhteet suosivat rypäleiden keräämistä ylikypsinä, kun köynnöksiin on mahdollisesti muodostunut jalohometta. Nämä tekijät muodostavat ominaisuuksia tuotteelle, jonka mukaan tuottajat ovat osanneet sopeuttaa menetelmiään. Laadusta huolehditaan keräämällä sato ylikypsänä useassa eri vaiheessa.

9. **Olennaiset lisäedellytykset (pakkaaminen, merkinnät, muut vaatimukset)**

Merkinnät: perinteinen merkintä "Sélection de grains nobles"

Oikeudellinen kehys:

EU:n lainsäädäntö

Lisäedellytyksen tyyppi:

merkintöihin liittyvät täydentävät säännökset

Edellytyksen kuvaus:

Tuote-eritelmän määräysten mukaisesti tarkistettuun alkuperänimitykseen ”Coteaux de l'Aubance” voidaan lisätä perinteinen merkintä ”sélection de grains nobles”. Viineissä, jotka saavat maininnan ”sélection de grains nobles”, on oltava merkintä satovuodesta.

Merkinnät: Vapaaehtoiset merkinnät

Oikeudellinen kehys:

Kansallinen lainsäädäntö

Lisäedellytyksen tyyppi:

Merkintöihin liittyvät täydentävät säännökset

Edellytyksen kuvaus:

Vapaaehtoiset merkinnät voidaan kirjoittaa etikettiin kirjaimin, jotka ovat korkeudeltaan ja leveydeltään enintään kaksi kertaa niin isoja kuin ne kirjaimet, joilla tarkistettu alkuperänimitys kirjoitetaan.

Merkinnät: maantieteellinen nimitys ”Val de Loire”

Oikeudellinen kehys:

kansallinen lainsäädäntö

Lisäedellytyksen tyyppi:

merkintöihin liittyvät täydentävät säännökset

Edellytyksen kuvaus:

Maantieteellisen nimityksen käyttöä koskevan tuote-eritelmän sääntöjen mukaan tarkistettuun alkuperänimitykseen voidaan lisätä maantieteellinen nimitys ”Val de Loire”. Maantieteellisen nimityksen nimi ”Val de Loire” voidaan kirjoittaa kirjaimin, jotka ovat korkeudeltaan ja leveydeltään enintään kaksi kolmasosaa niistä kirjaimista, joilla tarkistettu alkuperänimitys kirjoitetaan.

Merkinnät: pienemmän maantieteellisen yksikön tarkentaminen

Oikeudellinen kehys:

kansallinen lainsäädäntö

Lisäedellytyksen tyyppi:

merkintöihin liittyvät täydentävät säännökset

Edellytyksen kuvaus:

Tarkistetulla alkuperänimityksellä suojattujen viinien merkinnöissä voidaan täsmentää pienimmän maantieteellisen yksikön nimi edellyttäen, että kyseessä on kiinteistörekisterialue ja että paikka on mainittu sadonkorjuuilmoituksessa. Kiinteistörekisterialueen nimi voidaan kirjoittaa kirjaimin, jotka ovat korkeudeltaan ja leveydeltään enintään puolet niistä kirjaimista, joilla tarkistettu alkuperänimitys kirjoitetaan.

Välittömässä läheisyydessä sijaitseva alue

Oikeudellinen kehys:

EU:n lainsäädäntö

Lisäedellytyksen tyyppi:

tuotantoa rajatulla maantieteellisellä alueella koskeva poikkeus

Edellytyksen kuvaus:

Välittömässä läheisyydessä sijaitseva alue koostuu viiniyttämistä sekä viinin valmistusta ja jälkikäsittelyä koskevan poikkeuksen mukaisesti seuraavista Maine-et-Loiren departementin kunnista (vuonna 2018 voimassa ollut virallinen geokoodi):

Aubigné-sur-Layon, Beaulieu-sur-Layon, Bellevigne-en-Layon (entiset Champ-sur-Layonin, Faveraye-Mâchellesin, Faye-d'Anjoun, Rablay-sur-Layonin ja Thouarcén kuntien alueet), Blaison-Saint-Sulpice (entiset Blaison-Gohierin ja Saint-Sulpicen kuntien alueet), Bouchemaine, Brissac Loire Aubance (entiset Alleudsin, Charcé-Saint-Ellier-sur-Aubancen, Chemellierin, Couturesin, Luignén, Saint-Rémy-la-Varennen ja Saulgé-l'Hôpitalin kuntien alueet), Chalonnes-sur-Loire, Chaudefonds-sur-Layon, Chemillé-en-Anjou (entiset Chanzeaux'n ja Valanjoun kuntien alueet), Doué-en-Anjou

(entinen Brignén kunnan alue), Gennes-Valde-Loire (entiset Chênehutte-Trêves Cunault'n, Gennesin, Grézillén, Saint-Georges-des-Sept-Voies'n ja Le Thoureil'n kuntien alueet), Lys-Haut-Layon (entiset Tignén kunnan alueet), Parnay, Rochefort-sur-Loire, Sainte-Gemmes-sur-Loire, Savennières, Terranjou (entiset Chavagnesin, Martigné-Briandin ja Notre-Dame d'Allençonin kuntien alueet), Tuffalun (entiset Ambillou Châteaun, Louerren ja Noyant-la-Plainen kuntien alueet), Val-du-Layon (entiset Saint-Aubin-de-Luignén ja Saint-Lambert-du-Lattayn kuntien alueet).

Linkki eritelmään

https://info.agriculture.gouv.fr/gedei/site/bo-agri/document_administratif-1a1bfb71-a600-4f19-b01a-1149e052fe98

Erään viinialan nimityksen tuote-eritelmän vakiomuutoksen hyväksymistä koskevan tiedonannon julkaiseminen (annetun komission delegoidun asetuksen (EU) 2019/33 17 artiklan 2 ja 3 kohta)

(2020/C 44/07)

Tämä tiedonanto julkaistaan annetun komission delegoidun asetuksen (EU) 2019/33 ([1]) 17 artiklan 5 kohdan mukaisesti.

VAKIOMUUTOKSEN HYVÄKSYNNÄN TIEDOKSI ANTAMINEN

"Coteaux de Saumur"

PDO-FR-A0179-AM01

Tiedonannon päivämäärä: 13. marraskuuta 2019

HYVÄKSYTYN MUUTOKSEN KUVAUS JA PERUSTELUT

1. **Maantieteellinen nimitys**

Poistetaan 1 luvun II kohdan ja XII kohdan 2 b alakohdassa ilmaisu "täydentävä" ilmaisu "maantieteellinen nimitys" edellä.

Tietyissä nimityksen "Val de Loire" tuote-eritelmissä voidaan viitata suureen Val de Loiren alueeseen käyttämällä niin kutsuttua alueen mukaan nimettyä maantieteellistä nimitystä, jonka merkintöihin sovelletaan tuote-eritelmässä esitettyjä erityisiä säännöksiä. Tietyissä tapauksissa käytetään täydentäviä maantieteellisiä nimityksiä, joissa viitataan pienempiin maantieteellisiin yksiköihin ja tiukempiin tuotantoedellytyksiin. Näin ollen kaikenlaisen sekaannuksen välttämiseksi poistetaan ilmaisu "täydentävä".

Yhtenäisen asiakirjan 9 kohtaa (Täydentävät edellytykset) muutetaan vastaavasti.

2. **Maantieteellinen alue**

Muutetaan maantieteellistä aluetta seuraavasti: "Kaikki valmistusvaiheet tapahtuvat maantieteellisellä alueella, johon kuuluvat seuraavien kuntien alueet vuonna 2018 julkaistun virallisen geokoodin perusteella:

— Deux-Sèvresin departementti: Saint-Martin-de-Mâcon, Tourtenay;

— Maine-et-Loiren departementti: Brézé, Chacé, Cizay-la-Madeleine, Le Coudray-Macouard, Courchamps, Distré, Doué-en-Anjou (Meignén ja Les Verchers-sur-Layoninn liitoskuntien entiset alueet), Épieds, Fontevraud-l'Abbaye, Montsoreau, Parnay, Le Puy-Notre-Dame, Saint-Cyr-en-Bourg, Saumur, Souzay-Champigny, Turquant, Les Ulmes, Varrains, Vaudelnay;

— Viennen departementti: Berrie, Curçay-sur-Dive, Glénouze, Pouançay, Ranton, Saint-Léger-de-Montbrillais, Saix, Ternay, Les Trois-Moutiers.

Maantieteelliseen alueeseen liittyvät kartat ja asiakirjat ovat saatavilla maatalouselintarviketuotteiden kansallisen komitean National de l'Origine et de la Qualitén (INAO) verkkosivustolla. "

Toimituksellinen muutos: Uudessa hallinnollisten elinten luettelossa otetaan huomioon tuote-eritelmän vahvistamisen jälkeen tapahtuneet hallintoalueiden liitokset tai muut muutokset. Oikeusvarmuuden lisäämiseksi siinä on viittauksia voimassa olevaan viralliseen geokoodiin, jonka Ranskan kansallinen tilasto- ja taloudellisen tutkimuksen laitos INSEE julkaisee joka vuosi. Maantieteellinen alue säilyy täysin samanlaisena.

Lisäksi mainitaan maantieteellistä aluetta kuvaavien karttojen ja asiakirjojen saatavuudesta INAOn verkkosivustolla, jotta julkista tietoa on paremmin saatavilla.

Yhtenäisen asiakirjan 6 kohtaa (Maantieteellinen alue) muutetaan vastaavasti.

3. **Rajattu viljelyalue**

Lisätään suojatun alkuperänimityksen "Coteaux de Saumur" tuote-eritelmän 1 luvun IV kohdan 2 alakohdan ensimmäisessä alakohdassa ilmaisun "5. syyskuuta 2007" jälkeen ilmaisu "ja 19. tammikuuta 2017".

([1]) EYVL L 9, 11.1.2019, s. 2

Tämän muutoksen tavoitteena on lisätä päivämäärä, jona kansallinen toimivaltainen viranomainen hyväksyi maantieteellisellä tuotantoalueella sijaitsevan rajatun viljelyalueen muutoksen. Viljelyalueen rajaamisella tarkoitetaan asianomaisen tarkistetun alkuperänimityksen tuotantoon soveltuvien viljelylohkojen määrittämistä maantieteellisellä tuotantoalueella.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

4. **Välittömässä läheisyydessä sijaitseva alue**

Korvataan 1 luvun IV kohdan 3 alakohdassa kuntien luettelo seuraavasti: ”Artannes-sur-Thouet, Brossay, Doué-en-Anjou (Doué-la-Fontainen, Forgesin ja Montfortin liitoskuntien entiset alueet), Montreuil-Bellay, Rou-Marson, Saint-Just-sur-Dive.”

Näin voidaan ottaa huomioon tuote-eritelmän edellisen version jälkeen toteutetut eri kuntaliitokset. Välittömässä läheisyydessä sijaitseva alue säilyy täysin samanlaisena.

Yhtenäisen asiakirjan 9 kohtaa (Lisäedellytykset) muutetaan vastaavasti.

5. **Maatalouden ympäristömääräykset**

Lisätään 1 luvun VI kohdan 2 alakohdassa: ”Säännöstelty, vapaasti kasvava tai istutettu pintakasvillisuus on pakollinen koko rivivälillä; pintakasvillisuuden puuttuessa toimija toteuttaa maanmuokkauksen varmistaakseen vapaasti kasvavan kasvillisuuden säännöstelyn tai perustelee viininviljelystä vastaavien julkisten viranomaisten vahvistamien biologisten torjunta-aineiden käytön. Mikäli viljelylohkolla käytetään biologisia rikkakasvien torjunta-aineita, muiden torjunta-aineiden käyttö on kielletty. ”

Tämä muutos liittyy toimijoiden harjoittamien käytäntöjen nykyiseen kehittämiseen agroekologian edistämiseksi kaikilla Anjoun viinitarhoilla. Muutoksella halutaan ottaa huomioon ympäristönäkökohtiin liittyvä yhä kasvava huoli teknisten menetelmien yhteydessä. Edistämällä pintakasvillisuuden käyttöä, mekaanista rikkakasvien torjuntaa tai biologisten torjunta-aineiden käyttöä muutoksella on saatu vähennettyä kemiallisten torjunta-aineiden käyttöä. Torjunta-aineiden käytön vähentämisen ansiosta voidaan vahvistaa viininviljelymaan suojelua ja säilyttää sen luonnolliset toiminnot (hedelmällisyys, biologinen monimuotoisuus, biologinen puhdistus). Näin varmistetaan viinien laatu ja aitous ja vahvistetaan valmistusalueen kuvaa.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

6. **Sadonkorjuukielto**

Poistetaan I luvun VII kohdan 1 alakohdasta virke ”Sadonkorjuun aloituspäivä vahvistetaan Ranskan maatalous- ja merikalastuslain asetuksen D. 645-6 §:n säännösten mukaisesti”.

Sadonkorjuun aloituspäivän vahvistaminen ei ole enää nykyään välttämätöntä, koska toimijoilla on käytössään aikaisempaa monipuolisempi valikoima välineitä, joiden avulla ne voivat arvioida rypäleiden kypsyyttä entistä täsmällisemmin. Jokaisella toimijalla on käytössään tietty määrä sekä omia että yhteisiä järjestelmiä ja laitteita, joiden avulla voidaan tarkkaan määrittää paras mahdollinen ajankohta kunkin lohkon sadonkorjuun aloittamiselle tuotantotavoitteiden mukaan.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

7. **Käymishuoneen kapasiteetti**

Korvataan 1 luvun IX kohdan 1 kohdassa virke: ”Kaikilla toimijoilla on käytössään viiniyttämiseen tarkoitetun käymishuoneen kapasiteetti, joka on vähintään 1,4 kertaa tilan keskituotto viimeisten viiden vuoden aikana.” virkkeellä seuraavasti: ”Kaikilla toimijoilla on käytössään viiniyttämiseen tarkoitetun käymishuoneen kapasiteetti, joka on vähintään 1,4 kertaa tilan keskimääräinen viiniytetty määrä viimeisten viiden vuoden aikana. ”

Tuote-eritelmässä viitattiin määrällisen kapasiteetin (ilmaistuna hehtolitroina tai kuutiometreinä) lisäksi tuottoon, jolla tarkoitetaan sadon määrää jaettuna tuotantopinta-alalla (ilmaistuna esimerkiksi hl/ha). Ehdotetun muutoksen ansiosta tämä epäjohdonmukaisuus voidaan korjata kokojen kannalta muuttamatta mitään olennaisesti (vähimmäismääräksi on aina vahvistettu 1,4 kertaa keskimääräinen tilakohtainen viiniytetty määrä edellisten markkinointivuosien aikana).

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

8. **Viinien liikkuminen**

Poistetaan 1 luvun IX kohdan 5 alakohdan b alakohta, joka koskee päivämäärää, jolloin viini lasketaan liikkeelle valtuutettujen varastonpitäjien välillä.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

9. **Yhteys maantieteelliseen alueeseen**

Yhteyttä on tarkistettu asianomaisten kuntien määrän päivittämiseksi (19 kuntaa 20 kunnan sijasta Maine-et-Loiren departementin osalta).

Yhtenäisen asiakirjan 8 kohtaa (Yhteys maantieteelliseen alueeseen) muutetaan vastaavasti.

10. **Siirtymätoimenpiteet**

Lisätään 1 luvun XI kohdassa ”Sääntöjä, jotka koskevat säännöstellyn, vapaasti kasvavan tai istutetun pintakasvillisuuden velvoitetta koko rivivälillä tai pintakasvillisuuden puuttuessa toimijan velvoitetta toteuttaa maanmuokkaus tai käyttää biologisia torjunta-aineita vapaasti kasvavan kasvillisuuden säännöstelemiseksi, ei sovelleta tämän tuote-eritelmän vahvistuspäivänä olemassa oleviin viininviljelylohkoihin, joiden rivien välinen etäisyys on enintään 1,70 metriä. ”

Siirtymäkauden toimenpiteen ansiosta voidaan olla aiheuttamatta haittaa nykyisille viinitarhoille, joiden nykyistä hoitotapaa ei ole mukautettu maatalouden ympäristömääräyksiin. Tiheästi istutetuilla viinitarhoilla, joille on tyypillistä enintään 1,70 metrin rivien välinen etäisyys, pysyvän nurmetuksen ylläpitäminen tai maanmuokkauksen toteuttaminen saattavat näet aiheuttaa teknisiä ongelmia (koneellistaminen, tarvikkeet, työkalut). Matalilla viinitarhoilla nurmetus myös lisää keväthallan vaaraa. Lisäksi pintakasvillisuuden esiintyminen on viiniköynnösten vedensaannin yhteydessä sitä tärkeämpi, mitä tiiviimpi istutustiheys on. Tuote-eritelmän vahvistamisen jälkeen istutettujen viiniköynnösten kohdalla on kuitenkin tosiasioiden perusteella noudatettava käyttöön otettuja maatalouden ympäristömääräyksiä istutusten tiheydestä ja rivien väleistä riippumatta.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

11. **Merkintäsäännöt**

– Lisätään 1 kohta

”1 – Yleiset säännökset

Viinejä, joille haetaan tarkistettua alkuperänimitystä ”Coteaux de Saumur” ja jotka esitellään kyseisellä nimityksellä, ei voi ilmoittaa sadonkorjuun jälkeen, tarjota julkisesti, lähettää, saattaa myyntiin tai myydä ilman, että edellä mainittu alkuperänimitys on merkitty missä tahansa ilmoituksissa, esitteissä, etiketeissä, laskuissa tai säiliöissä. ”

Kyse on erehdyksestä, joka koskee kaikissa tuote-eritelmissä olevaa sääntöä.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

12. **Tietojen kirjaaminen**

Korvataan 2 luvun II kohdan 3 alakohdassa sana ”mahdollinen” korvataan sanalla ”luonnollinen”.

Jotta Anjou Saumurin aluetta koskevien tuote-eritelmien toimituksellisessa muodossa säilyisi johdonmukaisuus, sanamuodolla ”luonnollinen alkoholipitoisuus tilavuusprosentteina” korvataan ilmaisu ”mahdollinen” tai ”alkoholipitoisuus”. Nämä muutokset parantavat tuote-eritelmien luettavuutta. Rekisterien pitoa koskevien säännösten yhdenmukaistamisella pyritään helpottamaan näiden rekisterien tarkastussuunnitelman laadintaa ja valvontaa.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

13. **Tärkeimmät tarkastettavat kohdat**

Tärkeimpien tarkastettavien kohtien kuvauksen johdonmukaisuuden varmistamiseksi Anjou Saumurin aluetta koskevissa eritelmässä tarkistetaan 3 lukua.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

YHTENÄINEN ASIAKIRJA

1. **Tuotteen nimi**

Coteaux de Saumur

2. **Maantieteellisen merkinnän tyyppi**

SAN – Suojattu alkuperänimitys

3. **Rypäletuotteiden luokat**

1. Viini

4. **Viinin/viinien kuvaus**

Viinit ovat kuohumattomia valkoviinejä, joissa käytetyt rypäleet on korjattu ylikypsinä ja joiden pääasialliset analyyttiset ominaisuudet ovat seuraavat:

— Viineissä luonnollinen alkoholipitoisuus on vähintään 15 tilavuusprosenttia.

— Käymiskykyisten sokereiden (glukoosi ja fruktoosi) pitoisuus viineissä on käymisen jälkeen vähintään 34 grammaa litrassa.

— Kokonaishappopitoisuus ja kokonaisrikkidioksidipitoisuus ovat unionin sääntelyn mukaisia.

Kokonaisalkoholipitoisuus (til.-%) on vähintään 10, lukuun ottamatta viinejä, joiden luonnollinen alkoholipitoisuus tilavuusprosentteina on alle 18 tai se on 11.

Näille viineille on ominaista hieno maku, jossa yhdistyvät usein valkoisten kukkien tai tuoreiden tai kandeerattujen hedelmien hienostuneet aromit. Ne tuovat mieleen Loiren maisemien pehmeyden. Niiden suutuntumassa sekoittuvat sopivasti raikkauden ja pehmeyden tuntu, joka nousee esiin tietyn hentouden, eleganssin ja vivahteikkuuden alta. Rakenne on tasapainoinen ja takaa sen erinomaisen soveltuvuuden vanhentamiselle, ja usein siihen muodostuu vahan ja hunajan vivahteita.

Yleiset analyyttiset ominaisuudet	
Kokonaisalkoholipitoisuus enintään (til.-%)	
Todellinen alkoholipitoisuus vähintään (til.-%)	
Vähimmäishappopitoisuus	25
Haihtuvien happojen pitoisuus enintään (mEq/l)	
Kokonaisrikkidioksidipitoisuus enintään (mg/litra)	

5. **Viininvalmistusmenetelmät**

a. *Olennaiset viininvalmistusmenetelmät*

Erityinen viininvalmistusmenetelmä

Kaikenlainen väkevöinti on kielletty.

Puupalojen käyttö on kiellettyä.

Viinejä kypsytetään vähintään rypäleiden korjaamista seuraavan vuoden 15. helmikuuta asti.

Edellä esitettyjen määräysten lisäksi viininvalmistusmenetelmien on oltava yhteisön säännösten sekä maaseutua ja kalastusta koskevassa Ranskan laissa (Code rural et de la pêche maritime) asetettujen velvoitteiden mukaisia.

Tiheys

Viljelykäytäntö

Viiniköynnösten vähimmäistiheys on 4 000 istutettua köynnöstä hehtaaria kohden. Köynnösrivien välinen etäisyys saa olla enintään 2,50 metriä, ja köynnösten välisen etäisyyden samalla rivillä on oltava alle 1 metri.

Viininviljelylohkoilla, joiden välinen istutustiheys on alle 4 000 köynnöstä hehtaarilla mutta vähintään 3 300 köynnöstä hehtaarilla, on oikeus käyttää tarkistettua alkuperänimitystä sikäli kuin niillä noudatetaan säännöksiä, jotka liittyvät tuote-eritelmässä vahvistettuihin säleikköön kiinnittämistä ja lehtien korkeutta koskeviin sääntöihin. Viininviljelylohkojen välinen etäisyys saa olla enintään 3 metriä, ja köynnösten välisen etäisyyden samalla rivillä on oltava alle 1 metri.

Köynnösten koko ja säleikköön kiinnittäminen

Viljelykäytäntö

Viiniköynnökset leikataan viimeistään 30. huhtikuuta mennessä sekaleikkauksena niin, että kuhunkin köynnökseen jätetään enintään 12 silmua. Fenologisessa vaiheessa, joka vastaa 11 tai 12 lehteä, hedelmää tuottavien oksien määrä on enintään 10 köynnöstä kohden.

Säleikköön kiinnitettyjen lehtien korkeus on vähintään 0,6 kertaa rivien välinen etäisyys niin, että säleikköön kiinnitettyjen lehtien korkeudeksi mitataan lehtien alarajan, joka on vähintään 0,40 metriä maanrajasta, ja vesauskohdan ylärajan, joka on vähintään 0,20 metriä säleikön ylimmän langan yläpuolella, välinen etäisyys.

Viininviljelylohkoilla, joiden välinen istutustiheys on alle 4 000 köynnöstä hehtaarilla mutta vähintään 3 300 köynnöstä hehtaarilla, noudatetaan lisäksi seuraavia säleikköön kiinnittämisen sääntöjä: säleikön keppien vähimmäiskorkeus maapinnan yläpuolelta on 1,90 metriä; säleikkö koostuu neljästä sidontalankatasosta; ylimmän langan vähimmäiskorkeus on 1,85 metriä maanpinnasta.

Keinokastelu

Viljelykäytäntö

Keinokastelu on kielletty

Viljelykäytäntö

Viinit valmistetaan ylikypsinä korjatuista rypäleistä. Rypäleet korjataan käsin useassa eri vaiheessa.

b. *Enimmäistuotokset*

40 hehtolitraa/ha

6. **Rajattu maantieteellinen alue**

Kaikki valmistusvaiheet tapahtuvat maantieteellisellä alueella, johon kuuluvat seuraavien kuntien alueet vuonna 2018 julkaistun virallisen geokoodin perusteella:

— Deux-Sèvresin departementti: Saint-Martin-de-Mâcon, Tourtenay;

— Maine-et-Loiren departementti: Brézé, Chacé, Cizay-la-Madeleine, Le Coudray-Macouard, Courchamps, Distré, Doué-en-Anjou (Meignén ja Les Verchers-sur-Layonin liitoskuntien entiset alueet), Épieds, Fontevraud-l'Abbaye, Montsoreau, Parnay, Le Puy-Notre-Dame, Saint-Cyr-en-Bourg, Saumur, Souzay-Champigny, Turquant, Les Ulmes, Varrains, Vaudelnay;

— Viennen departementti: Berrie, Curçay-sur-Dive, Glénouze, Pouançay, Ranton, Saint-Léger-de-Montbrillais, Saix, Ternay, Les Trois-Moutiers.

Maantieteelliseen alueeseen liittyvät kartat ja asiakirjat ovat saatavilla maatalouselintarviketuotteiden kansallisen komitean Institut National de l'Origine et de la Qualitén (INAO) verkkosivustolla.

7. **Pääasialliset rypälelajikkeet**

Chenin B

8. **Yhteyden/yhteyksien kuvaus**

1 *Maantieteellisen alueen tiedot:*

a) Yhteyden kannalta merkitykselliset luontoon liittyvät tekijät

Maantieteellinen alue vastaa tarkistetun alkuperänimityksen "Saumur" kalkkipitoisia rinteitä. Vuonna 2018 alue kattaa 19 Maine-et-Loiren departementin kuntaa, 2 Deux-Sèvres'n departementin kuntaa ja 9 Viennen departementin kuntaa. Pohjoisessa sitä rajoittaa Loire, etelästä pohjoiseen sen halki kulkee Thouet'n laakso ja sen sivujoen jokilaakso Dive. Tämä jokiverkosto on hionut maisemaa peräkkäisiksi rinteiksi, joiden saaman auringonvalon määrä vaihtelee ja joiden korkeus vaihtelee 40 ja 110 metrin välillä.

Viininviljely on muovannut maisemaa ja täyttänyt sen auringonvalolla säilyttäen samalla kukkuloiden huipulla erilaisista puulajeista koostuvia metsiä, joissa kasvaa pääosin tammia ja kastanjapuita. Viininviljelylohkojen sydämessä nousee näkyviin tuuletushormi keskellä valtavia onkaloita, joista on joskus irrotettu kiviä talojen rakentamiseen ja hyödynnetty sientenviljelytiloilla. Maisemaa leimaavat viinitarhojen ja arkkitehtuurin välinen harmonia, viininviljelykylien välinen tiivis vuorovaikutus ja viinitarhojen vieressä sijaitsevat porvariston varakkaat talot, joiden julkisivut on koristeltu patsain. Nämä vaikuttavan valkoiset ja Anjou Blanc'n alueelle luonteenomaiset talot ovat osaltaan vaikuttaneet alueellisen luonnonpuiston muodostumiseen ja sen luokittelemiseen Unescon maailmanperintökohteeksi.

Rypäleiden korjaamiseen tarkoin rajattujen viljelylohkojen maaperä on kehittynyt Turonia-kauden eri muodostelmille, joissa on rendzinaa ja vaihtelevan paksuista kalkkipitoista ruskomaata. Niitä peittävät paikoitellen kukkuloiden huipulla nuorempien muodostelmien, kuten Senon- tai Eoseeni-kauden, hiekka ja savi. Tämän maaperän lämpöominaisuudet ovat hyvät, sen hydrologiset olot ovat kohtuulliset, eikä siinä ole minkäänlaisia merkkejä hydromorfisuudesta.

Saumurois'n alueen ilmasto on valtamerellinen. Viinitarhojen länsipuolella sijaitsevat Mauges'n vuoristoalueet tuovat oman vivahteensa tälle valtamerelliselle ominaispiirteelle Föhn-tuulen vaikutuksen myötä. Keskimääräinen vuotuinen sademäärä on 600 millimetriä, ja alueella on tyypillisesti kosteita tuulia, kun taas Mauges'n kukkuloilla sademäärä on yli 800 millimetriä. Nämä sademäärän erot ovat vielä suuremmat viiniköynnösten kasvukautena, etenkin kesäkuusta lähtien aina sadonkorjuuaikana. Loirella ja sen sivujoilla on myös suuri merkitys, sillä sadonkorjuun aikana ne lisäävät aamusumun esiintymistä. Maantieteellisen alueen eteläosassa sijaitseva "Seuil du Poitou" tuo hieman välimerellisiä vivahteita, jotka näkyvät Loiren rannoilla kenties yllättäen vastaan tulevalla kasvillisuudella (esimerkiksi rautatammet, oliivipuut, mantelipuut). Vuotuinen keskilämpötila on suhteellisen korkea (noin 12° C).

b) Yhteyden kannalta merkitykselliset inhimilliset tekijät

Saumoirs'n alueella harjoitetusta viininviljelystä on todisteita jo 800-luvulta, mutta se kehittyi erityisesti 1500-luvulla hollantilaisten kauppiaiden saapumisen myötä. He arvostivat sitä, että nämä viinit soveltuivat kuljettavaksi meriteitse, ja onnistuivat saamaan chenin B -lajikkeen laadulle tunnustusta alueen ulkopuolella. Tuohon aikaan viinien eri laatuja perusteltiin viiniköynnösten hoitotavalla: rannikkoalueille tarkoitettuja viinejä tuottavat viiniköynnökset leikattiin lyhyiksi, toisin kuin köynnökset, joista valmistettiin viinejä Pariisiin vietäväksi. Kyseinen lajike vaikuttaa olevan alun perin peräisin tältä viininviljelyalueelta. Tämän kestävän lajikkeen potentiaali vaihtelee voimakkaasti sen maaperän mukaan, johon se istutetaan.

Viininviljelijät ymmärsivät myös hyvin nopeasti, että kyseisen lajikkeen korjuu kannattaa suorittaa rypäleiden ollessa hyvin kypsiä ja erikoistekniikoilla. Kreivi Odart kirjoitti vuonna 1845 lajikkeita käsittelevässä kirjoituksessaan "Traité des cépages": "Tähän on myös lisättävä se edellytys, ettei lajiketta pidä korjata ennen kuin se on ylittänyt kypsymisajankohtansa, kuten tapahtuu pyhäinpäivän tienoilla, kun sen sateiden pehmentämä kuori on niin kypsä, että se irtoaa itsestään. " On siis tärkeää, että korjattavat rypäleet ovat ylikypsiä. André Jullien tarkensi vuonna 1816 kaikkien tunnettujen viinitarhojen pinnanmuodoista kirjoittamassaan tekstissä "Topographie de tous les vignobles connus", että: "Hyvillä viinitarhoilla satoa korjataan useaan otteeseen: kahdesta ensimmäisestä leikkuusta saadaan kaikkein kypsimpiä rypäleitä, joista valmistetaan ulkomaille lähetettäviä viinejä, kun taas kolmannen leikkuun rypäleistä valmistetaan viinejä omassa maassa nautittavaksi."

Nimi "Coteaux de Saumur" on lähtöisin keskiajalta, mutta alun perin se määritteli maantieteellistä aluetta, johon kuuluivat Loirea reunustavat kunnat, Saumurista (joka liitettiin yhteen Dampierren kanssa) Montsoreauhon. Lisäksi siihen liitettiin Thouet'n oikeanpuoleisella rannalla sijaitsevat kunnat. Vuonna 1865 Pierre-Aimé Millet de la Turtaudière kirjoitti teoksessaan "Indicateur de Maine-et-Loire": "Coteaux de Saumur -valkoviinien rypäleet korjataan erityisesti Dampierren, Souzayn, Parnayn, Turquant'n ja Montsoreaun kunnissa. Erinomaisen laadukkaat ja ensiluokkaisiksi tunnustetut samanväriset viinit "Chacé", "Varrains", "Brézé" ja "Saint Cyr" kannattaa kuitenkin luokitella yhteen ja samaan kategoriaan". Tämä maantieteellisen alueen määritelmä enteili sitä, että se sisällytettäisiin tarkistetun alkuperänimityksen "Coteaux de Saumur" tunnustamista koskevaan asetukseen.

2 *Tietoja tuotteen laadusta ja ominaispiirteistä*

Coteaux de Saumur -viineille on ominaista niiden hieno maku, jossa yhdistyvät usein valkoisten kukkien tai tuoreiden tai kandeerattujen hedelmien hienostuneet aromit. Ne tuovat mieleen Loiren maisemien pehmeyden. Niiden suutuntumassa sekoittuvat sopivasti raikkauden ja pehmeyden tuntu, joka nousee esiin tietyn hentouden, eleganssin ja vivahteikkuuden alta. Rakenne on tasapainoinen ja takaa sen erinomaisen soveltuvuuden vanhentamiselle, ja usein siihen muodostuu vahan ja hunajan vivahteita.

3 *Syy- ja seuraussuhteet*

Suhteellisen lämmin ja kuiva ilmasto yhdistettynä kalkkipitoiseen liitumaiseen maaperään antavat sille hyvän läpäisevyyden ja edistävät säännöllistä mutta ei liiallista vedensaantia. Tämän ansiosta paikallinen lajike "chenin B" on kyennyt kasvamaan kaikkein eniten auringonvaloa saavilla rinteillä. Tämä pinnanmuodostus, joka on tärkeä tekijä tarkistetun alkuperänimityksen "Coteaux de Saumur" saaneiden viinien tuotannon kannalta, takaa sen, että rypäleet tuulettuvat hyvin, ja edistää siten köynnöksessä olevien rypäleiden konsentroitumista ja jalohomeen (Botrytis cinerea) kehittymistä. Loirella ja sen sivujoilla on myös suuri merkitys, sillä sadonkorjuun aikana ne lisäävät jalohomeelle tärkeän aamusumun esiintymistä.

Viininviljelijät ymmärsivät pian chenin B -lajikkeen hallinnan merkityksen. J. Guyot kirjoitti vuonna 1876 Ranskan viininviljelyä käsittelevässä esittelyssään "Viticulture de la France" Saumur-lajikkeesta seuraavaa: "Koon vaikutusta viinin laatuun ei pidä aliarvioida. On kuitenkin tunnustettava, etteivät hienostuneimmat rypäleet muodostu pelkästään leikkaustapansa vaan myös maaperänsä ja sijaintinsa ansiosta".

Rajattuun viljelyalueeseen luokitellaan siis ainoastaan rinteillä sijaitsevat viljelylohkot. Nämä olosuhteet edellyttävät kasvin optimaalista hoitoa, tuotannon elinvoimaisuuden ja potentiaalin hallintaa, minkä merkitystä vähän tuottava viljelytoiminta sekä kasville soveltuva leikkaaminen korostavat. Kuten perinteisesti on tehty, rypäleet korjataan käsin useassa eri vaiheessa, kun ne ovat saavuttaneet ylikypsyyden jalohomeen tai köynnöksessä olevien rypäleiden luonnollisen konsentroitumisen seurauksena.

Lukuisat kirjoitukset todistavat Saumurin viinien tunnettuutta. Bourdigné puhui vuonna 1529 viinitarhoista ”Nooan mestariteoksena”. Tästä tulee erityisesti mieleen bretagnelaisten ja normandialaisten kiintymys näihin tuotteisiin. Vuonna 1618 Jean Hiret ei puolestaan epäröinyt luokitella näitä viinejä Ranskan parhaimmiksi valkoviineiksi. Mutta siinä missä Saumurin viinit hurmasivat runoilijoita, kapetingit (erityisesti Saint-Louis) ja Plantagenet'n hallitsijasuku olivat niiden erinomaisia suosijoita. Henri II:n ja Eleonoora Akvitanialaisen kuningaskunnan kukoistuksen vaikutuksesta nämä viinit saatiin tarjolle kaikkein hienoimpiin pöytiin. André Jullien luokitteli vuonna 1816 kirjoittamassaan teoksessa ”Topographie de tous les vignobles connus” Saumurin viinit ensimmäiseen kategoriaan ja kirjoitti: ”Saumurin alueen hyvin valoisat rinteet tuottavat täyteläisiä ja hyvin alkoholipitoisia viinejä, jotka kestävät hyvin kuljetuksen meritse, ja niissä on hieno ja hyvä maku.” Lisäksi hän kirjoitti: ”Maineen ja Normandiaan suuntautuvat viinilähetykset kulkevat osin Mayennen kautta ja Pariisiin ja Orléansiin Loiren kautta. Ulkomaille suuntautuvat lähetykset kulkevat alas jokea Nantesiin asti, josta ne jatkavat matkaa määränpäähänsä. ”

Saumurin viinitarhat, joiden kehitys on ollut sidoksissa jokien kautta harjoitettavaan kaupankäyntiin, tuottavat väistämättä omaleimaisia ja laadukkaita viinejä. Tätä laatututkimusta on tuotu esiin useissa kirjoituksissa, kuten kreivi Odart kirjoitti vuonna 1845 lajikkeita käsittelevässä tutkimuksessaan ”Traité des cépages” ja Victor Rendu vuonna 1857 viiniköynnösoppia käsittelevässä teoksessaan ”Ampélographie Française”. Niissä mainittiin jo tuolloin chenin B - lajikkeen peräkkäisinä valikoivina poimintoina suoritettava myöhäinen sadonkorjuu, jonka ansiosta Loiren rantojen hyvät valkoviinit ovat niittäneet mainetta. Vuonna 2010 Coteaux de Saumurin maine on edelleen hyvin vahva. Tätä harvinaisen ja kalliin tuotteen kaupan pitäminen on toteutettu pääasiassa joillekin asiantunteville ja intohimoisille kuluttajille suoramyyntinä.

9. **Olennaiset lisäedellytykset (pakkaaminen, merkinnät, muut vaatimukset)**

Välittömässä läheisyydessä sijaitseva alue

Oikeudellinen kehys:

EU:n lainsäädäntö

Lisäedellytyksen tyyppi:

Tuotantoa rajatulla maantieteellisellä alueella koskeva poikkeus

Edellytyksen kuvaus:

Seuraavat Maine-et-Loiren departementin kunnat muodostavat vuoden 2018 virallisen geokoodin perusteella viinien viiniyttämistä ja valmistusta koskevan poikkeuksen mukaisen välittömässä läheisyydessä sijaitsevan alueen: Artannes-sur-Thouet, Brossay, Doué-en-Anjou (Doué-la-Fontainen, Forgesin ja Montfortin liitoskuntien entiset alueet), Montreuil-Bellay, Rou-Marson, Saint-Just-sur-Dive.

Merkinnät

Oikeudellinen kehys:

Kansallinen lainsäädäntö

Lisäedellytyksen tyyppi:

Merkintöihin liittyvät täydentävät säännökset

Edellytyksen kuvaus:

— Vapaaehtoiset merkinnät kirjoitetaan etiketteihin kirjaimilla, joiden koko saa olla sekä korkeudeltaan että leveydeltään enintään kaksinkertainen verrattuna kirjainkokoon, jolla tarkistettu alkuperänimitys on kirjoitettu.

— Tarkistettuun alkuperänimitykseen voidaan lisätä maantieteellinen nimitys ”Val de Loire” tuote-eritelmässä vahvistettujen sääntöjen mukaisesti tämän maantieteellisen nimityksen käyttämiseksi. Maantieteellinen nimitys ”Val de Loire” voidaan kirjoittaa kirjainkoolla, joka on sekä korkeudeltaan että leveydeltään enintään kaksi kolmasosaa kirjainkoosta, jolla tarkistettu alkuperänimitys kirjoitetaan.

— Tarkistetulla alkuperänimityksellä suojattujen viinien merkinnöissä voidaan täsmentää pienimmän maantieteellisen yksikön nimi edellyttäen, että

— että kyseessä on kiinteistörekisterialue ja

— että paikka on mainittu sadonkorjuuilmoituksessa.

Tämän kiinteistörekisterialueen nimi voidaan kirjoittaa kirjaimin, jotka ovat korkeudeltaan ja leveydeltään enintään puolet niistä kirjaimista, joilla tarkistettu alkuperänimitys kirjoitetaan.

Linkki eritelmään

https://info.agriculture.gouv.fr/gedei/site/bo-agri/document_administratif-c4b2e678-3a96-45e9-8ed0-5fe4f53729b3

Erään viinialan nimityksen tuote-eritelmän vakiomuutoksen hyväksymistä koskevan tiedonannon julkaiseminen (komission delegoidun asetuksen (EU) 2019/33 17 artiklan 2 ja 3 kohta)

(2020/C 44/08)

Tämä tiedonanto julkaistaan komission delegoidun asetuksen (EU) 2019/33 ([1]) 17 artiklan 5 kohdan mukaisesti.

VAKIOMUUTOKSEN HYVÄKSYNNÄN TIEDOKSI ANTAMINEN

"Savennières Roche aux Moines"

PDO-FR-A0982-AM01

Tiedonannon päivämäärä: 14. marraskuuta 2019

HYVÄKSYTYN MUUTOKSEN KUVAUS JA PERUSTELUT

1. **Maantieteellinen alue**

Korvataan eritelmän I luvun IV kohdan 1 alakohdassa virke "Viinirypäleet on korjattava ja viiniytettävä sekä viini valmistettava ja jälkikäsiteltävä seuraavan Maine-et-Loiren departementin kunnan alueella:" seuraavasti: "Kaikkien tuotantovaiheiden on tapahduttava maantieteellisellä alueella, joka vuoden 2018 virallisen geokoodin mukaan käsittää seuraavan Maine-et-Loiren departementin kunnan:". Lisätään myös virke seuraavasti: "Kartat, joissa esitetään maantieteellisen alueen rajat, ovat saatavilla tuotteiden alkuperää ja laatua valvovan kansallisen laitoksen (Institut national de l'origine et de la qualité, INAO) verkkosivustolla."

Maantieteellistä aluetta koskevan kohdan ehdotetulla sanamuodolla pyritään yksinkertaistamaan esitysmuotoa ja poistamaan epäselvyydet vaiheiden (viiniytys, tuotanto, kypsytys jne.) määrittelyssä.

Toimituksellinen muutos: Hallinnollisten yksiköiden uudessa luettelossa otetaan huomioon kuntaliitokset ja muut hallintoalueiden muutokset, jotka on toteutettu tuote-eritelmän hyväksymisen jälkeen. Oikeusvarmuuden vuoksi luettelossa otetaan huomioon voimassa oleva virallinen geokoodi, jonka Ranskan tilasto- ja taloustutkimusinstituutti (INSEE) päivittää vuosittain. Maantieteellisen alueen rajat eivät muutu lainkaan.

Mainittakoon lisäksi, että INAO:n verkkosivustolla on saatavilla maantieteellistä aluetta koskevia karttoja, joiden tarkoituksena on tehostaa yleisölle tiedottamista.

Yhtenäisen asiakirjan 6 kohtaa (Maantieteellinen alue) muutetaan vastaavasti.

2. **Välittömässä läheisyydessä sijaitseva alue**

Korvataan 1 luvun IV kohdan 3 alakohdassa oleva kuntien luettelo seuraavasti:

Beaulieu-sur-Layon, Chaudefonds-sur-Layon, Rochefort-sur-Loire, Val-du-Layon (liitoskunnan Saint-Aubin-de-Luigné entinen alue)

Näin voidaan ottaa huomioon eritelmän viimeisimmän version jälkeen toteutetut kuntaliitokset. Välittömässä läheisyydessä sijaitsevan alueen rajat eivät muutu lainkaan.

Yhtenäisen asiakirjan 9 kohtaa (Lisäedellytykset) muutetaan vastaavasti.

3. **Sadonkorjuukielto**

Eritelmän 1 luvun VII kohdan 1 alakohdan a alakohdasta poistetaan virke "Sadonkorjuun aloituspäivä vahvistetaan Ranskan maatalous- ja merikalastuslain D. 645-6 §:n säännösten mukaisesti".

([1]) EYVL L 9, 11.1.2019, s. 2.

Sadonkorjuun aloituspäivää ei tarvitse enää vahvistaa, koska toimijoilla on nykyisin käytössään useita välineitä, joiden avulla ne voivat arvioida rypäleiden kypsyyttä erittäin tarkasti. Kullakin toimijalla on käytössään useita laitteita ja välineitä, omia tai yhteiskäytössä olevia, joiden avulla voidaan määrittää tarkasti kunkin lohkon paras mahdollinen sadonkorjuun aloituspäivä tuotantotavoitteiden mukaan.

Muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

4. **Käymishuoneen kapasiteetti**

Korvataan 1 luvun IX kohdan 1 alakohdan e alakohdasta virke ”Kullakin toimijalla on oltava viininvalmistukseen tarkoitettu käymishuone, jonka kapasiteetti on vähintään 1,4 kertaa viinitilan viiden viimeksi kuluneen vuoden keskituotos.” virkkeellä ”Kullakin toimijalla on oltava viininvalmistukseen tarkoitettu käymishuone, jonka kapasiteetti on vähintään 1,4 kertaa viimeksi kuluneiden viiden vuoden aikana viiniytetty keskimääräinen määrä.”

Eritelmässä viitattiin (hehtolitroina tai kuutiometreinä ilmoitetun) määrän sijaan tuotokseen eli sadon kokoon jaettuna tuotantoalalla (ilmoitetaan esimerkiksi hehtolitroina hehtaarilta). Ehdotetulla muutoksella voidaan korjata tämä määrien epäjohdonmukaisuus muuttamatta sisältöä (vähintään 1,4 kertaa tilan edellisinä markkinointivuosina viiniyttämä keskimääräinen määrä).

Muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

5. **Yhteys maantieteelliseen alueeseen**

Lisätään sana ”Agricole” ilmaisuun ”Société Agricole et Industrielle d’Angers”, sillä kyseisen julkaisun nimi oli puutteellinen ja nimi korjataan ehdotetulla oikaisulla.

Yhtenäisen asiakirjan yhteyttä maantieteelliseen alueeseen koskevaa 8 kohtaa muutetaan vastaavasti.

6. **Tietojen kirjaaminen**

Korvataan 2 luvun II kohdan 3 alakohdassa oleva ilmaisu ”potentiaalinen” ilmaisulla ”luonnollinen”.

Anjou Saumurin alueen kaikissa tuote-eritelmissä käytetyn sanamuodon mukaisesti ilmaisu ”luonnollinen alkoholipitoisuus tilavuusprosentteina” korvaa ilmaisun ”potentiaalinen alkoholipitoisuus” tai viittaukset ”alkoholiprosenttiin”. Muutoksilla parannetaan eritelmien luettavuutta. Tietojen kirjaamista koskevien säännösten yhdenmukaistamisella pyritään helpottamaan tarkastussuunnitelman laatimista ja rekisterien valvontaa.

Muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

7. **Tärkeimmät valvottavat seikat**

Lukua 3 on tarkistettu sen varmistamiseksi, että Anjou Saumurin alueen eritelmissä mainitut tärkeimmät valvottavat seikat on muotoiltu johdonmukaisesti.

Muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

YHTENÄINEN ASIAKIRJA

1. **Tuotteen Nimi**

Savennières Roche aux Moines

2. **Maantieteellisen merkinnän tyyppi**

SAN – Suojattu alkuperänimitys

3. **Rypäletuotteiden luokat**

1. Viini

4. **Viinin/viinien kuvaus**

Viinit ovat kuohumattomia kuivia, puolimakeita tai makeita valkoviinejä, joilla on seuraavat analyyttiset ominaisuudet: – kuivissa viineissä luonnollinen alkoholipitoisuus on vähintään 12,5 % tilavuusprosenttia – muissa viineissä luonnollinen alkoholipitoisuus on vähintään 15,5 % tilavuusprosenttia – käymisen jälkeen kuivissa viineissä käymiskykyisten sokereiden (glukoosi ja fruktoosi) pitoisuus on enintään 4 grammaa litraa kohden. Käymisen jälkeen puolimakeissa viineissä käymiskykyisten sokereiden (glukoosi ja fruktoosi) pitoisuus on enintään 30 grammaa litraa kohden. – Haihtuvien happojen pitoisuus, kokonaishappopitoisuus ja kokonaisrikkidioksidipitoisuus ovat unionin sääntelyn mukaisia. Viinit ovat useimmiten kuivia valkoviinejä. Niiden vaaleankeltainen väri, jossa esiintyy joskus vihreitä häivähdyksiä, on harvinaisen hienostunut. Hienossa ja monimuotoisessa tuoksussa kukkeat aromit yhdistyvät usein hedelmäisempiin vivahteisiin, joita hiven mineraalisuutta edelleen korostaa. Suutuntuma on runsas ja miellyttävä, ja siinä on eloisuutta, joka häivyttää tuhtia vaikutelmaa. Kun satovuosi mahdollistaa jalohomeen kehittymisen, tuottajille tarjoutuu tilaisuus valmistaa ikääntymiskelpoisia viinejä, joiden käymiskykyisistä sokereista jalostuu ajan myötä harmaahomeen (*Botrytis cinerea*) kehittymisestä johtuva erityinen ja monimuotoinen bukee.

YLEISET ANALYYTTISET OMINAISUUDET	
Kokonaisalkoholipitoisuus enintään (til.-%)	
Todellinen alkoholipitoisuus vähintään (til.-%)	11,5
Vähimmäishappopitoisuus	
Enimmäishappopitoisuus (milliekvivalenttia/litra)	
Kokonaisrikkidioksidipitoisuus (milligrammaa/litra)	

5. **Viininvalmistusmenetelmät**

a. *Olennaiset viininvalmistusmenetelmät*

Erityinen viininvalmistusmenetelmä

Viinirypäleet murskataan puristimessa kokonaisina.

Jatkuvatoimiset puristimet on kielletty.

Väkevöiminen on kielletty. Sadon tai viinin lämpökäsittely, jossa lämpötila on alle −5 °C tai yli 40 °C, on kielletty. Alkoholin osittainen poistaminen viinistä on kielletty. Puupalojen käyttö on kielletty. Edellä esitettyjen määräysten lisäksi viininvalmistusmenetelmien on oltava unionin tasolla sekä Ranskan maatalous- ja merikalastuslaissa (Code rural et de la pêche maritime) asetettujen velvoitteiden mukaisia.

Viinejä kypsytetään ainakin sadonkorjuuvuotta seuraavan vuoden kesäkuun 15. päivään asti.

Viljelykäytäntö

Viiniköynnösten istutustiheys on vähintään 5 000 köynnöstä hehtaarilla. Köynnösrivien välinen etäisyys saa olla enintään 2 metriä, ja köynnösten välisen etäisyyden samalla rivillä on oltava alle 1 metriä. Viiniköynnökset leikataan viimeistään 30. huhtikuuta yhdistettynä juoksija-ja kannusleikkauksena siten, että köynnökseen jää enintään 10 silmua, – tai Royat-leikkauksena siten, että köynnökseen jää enintään 12 silmua. Fenologisessa vaiheessa, jossa lehtiä on 11 tai 12, satovuonna hedelmää tuottavien oksien lukumäärä köynnöksessä on enintään 8.

Tukilangoitetun lehvistön korkeus on vähintään 0,6 kertaa rivien välinen etäisyys, ja tukilangoitetun lehvistön korkeus mitataan lehvistön alareunasta, jonka korkeudeksi on määritetty vähintään 0,40 metriä maanpinnasta, katkaisun yläreunaan, jonka korkeudeksi määritetään vähintään 0,20 metriä tukilangoituksen ylimmän langan yläpuolella.

Keinokastelu on kielletty.

Rypäleet korjataan käsin valikoimalla ainakin 2 terttua kustakin köynnöksestä. Viininkorjuukoneen käyttö on kielletty.

Ruuvikuljettimella varustettujen vaunujen on kielletty.

b. *Enimmäistuotokset*

Kuivat viinit

35 hehtolitraa/ha

Puolimakeat ja makeat viinit

30 hehtolitraa/ha

6. **Rajattu maantieteellinen alue**

Kaikkien tuotantovaiheiden on tapahduttava maantieteellisellä alueella, joka vuoden 2018 virallisen geokoodin mukaan käsittää seuraavan Maine-et-Loiren departementin kunnan: Savennières.

7. **Pääasiallinen rypälelajike**

Chenin B

8. **Yhteyden/yhteyksien kuvaus**

1. *Maantieteellistä aluetta koskevat tiedot*

a) Yhteyden kannalta merkitykselliset luontoon liittyvät tekijät

”Roche aux Moinres” on kuuluisa paikka tarkistetun alkuperäisnimityksen ”Savennières” alueella. Tätä Angers’sta noin 12 kilometriä länteen sijaitsevaa aluetta on aina pidetty kyseisen tarkistetun alkuperänimityksen lippulaivana. Kallionkielekkeinen kukkula on jyrkkä ja teräväkärkinen, osa Loiren aluetta dominoivaa Armorican perustaa. Sitä reunustavat idässä ”Coulée de Serrant” ja lännessä ”les Forgesin” suuntaan avautuva laakso, joka erottaa sen ”Moulin du Guén” kukkulasta. Sen pinta-ala on noin 35 hehtaaria. Kukkulan yläosa viettää lievästi etelään päin. Rinne jyrkentyy kukkulan juurella ja lännessä kohti ”Moulin du Guétä”.

Geologiset muodostumat ovat osa Armorican ylänköä. Maaperä koostuu pääasiassa liuskeisista ja murenevista liuskeista, jotka ovat muodostuneet myöhäisordoviikkikauden ja varhaisdevonikauden välillä. Paikallisesti ilmenee vulkaanisia juonia, joiden alkuperäinen hapan materiaali on tuottanut ryoliitteja. Yhdessä kohdassa kukkulaa kova kallio on paljastunut silmiin pistävällä tavalla ja antanut nimensä kyseiselle paikalle. Ylätasangon reunassa sijaitsevalle muutamalla lohkolla maaperä on ohuelti kvaternäärikauden lentohiekan peitossa. Rinteillä emäkallio on useimmiten hyvin lähellä pintaa. Maaperä on yleensä ohutta, melko vähäravinteista ja hyvin sorapitoista. Maaperän läpäisevyys on merkittävä ja vedenpidätyskyky heikko.

Roche aux Moines -alueen ilmasto on Anjoun viinialueen kaltaista, tyypiltään valtamerellistä. Lännessä sijaitseva Les Maugesin ylänkö lieventää ilmaston valtamerellistä piirrettä föhn-ilmiön ansiosta. Keskimääräinen vuotuinen sademäärä on 600 millimetriä, mikä on tyypillistä kostealta tuulelta suojatulle alueelle, kun Les Maugesin kukkuloilla sademäärä on yli 800 millimetriä. Tämä sateisuusero on vieläkin selvempi viiniköynnöksen kasvukaudella, erityisesti kesäkuusta alkaen aina sadonkorjuuseen saakka. Vuotuiset keskilämpötilat ovat suhteellisen korkeat (noin 12 °C). Nämä piirteet vahvistuvat mesoilmastotasolla. Jyrkät etelärinteet saavat ihanteellisesti auringonvaloa, alentavat ilman kosteutta ja takaavat ilman vaihtumisen lohkoilla.

Loirejoki hoitaa tarkasti tehtävänsä lämmönsäätelijänä vallitsevien tuulien alaisilla lähirinteillä ja ylläpitää korkeaa yölämpötilaa. Joella on tärkeä merkitys myös harmaahomeen (*Botrytis cinerea*) kehittymiselle, sillä se aiheuttaa olennaisen tärkeitä aamusumuja sadonkorjuuaikana.

b) Yhteyden kannalta merkitykselliset inhimilliset tekijät

Nimi ”Roche aux Moines” juontuu 1100-luvulta, ja sitä on käytetty keskeytyksettä noista ajoista lähtien. Se tuli käyttöön, kun ritari Buhardin tila annettiin vuoden 1130 tienoilla Saint-Nicolas d’Angers’n luostarin munkeille, jotka istuttivat paikalle viiniköynnöstä. Ensimmäinen niin kutsutuista Bouvinesin taisteluista käytiin 2. heinäkuuta 1214. Ludvig VIII:n joukot löivät englantilaiset ritarit, joiden liikkumista runsas viiniköynnöskasvusto hidasti. ”Roche aux Moinesin” rinne jäi luostarin omaisuudeksi, ja viininviljely jatkui siellä uskonnollisiin tarpeisiin aina Ranskan vallankumoukseen asti. Tuolloin tämä arvostettu paikka siirtyi omistajille, joiden tavoitteena oli laatuviinien tuotanto.

Pierre Guillory (1796–1878) janosi jatkuvasti edistystä ja löi vahvan leimansa viinitarhojen kehitykseen. Teknisistä uutuuksista kiinnostunut ja tulostensa jakamisesta innostunut Guillory edisti ”Roche aux Moinesin” mainetta. Hän rakensi rinteelle pengermiä, joihin hän oli tutustunut Genevenjärven rannoilla. Guillory kokeili niin ikään tukilangoitusta rautalangalla ja liuskekivisellä paaluperustuksella, mikä edisti viinilajikkeen Chenin B terttujen ilmankiertoa. Hän tutki myös rikin käyttöä ja silmujen ennenaikaista poistoa. Muutkin tuottajat omaksuivat nopeasti hänen tutkimustuloksensa rypäleiden sadonkorjuutekniikoiden ja puristuksen aloilla. Guillory kirjoitti vuonna 1861 julkaisussa ”Bulletin de la Société Agricole et Industrielle d'Angers” seuraavasti: ”Sadonkorjuu tapahtuu harvoja poikkeuksia lukuun ottamatta lokakuussa, koska on todettu, että rypäleet ovat silloin mahdollisimman kypsiä ja että ainakin neljännes niistä on mädäntyneitä.” Guilloryn toteamus vahvisti samalla Odartin kreivin havainnon vuodelta 1845, jolloin viimeksi mainittu kirjoitti lajikkeiden hoitoa koskevassa julkaisussaan ”Traité des cépages”: ”Lisäksi on todettava, että lajike kannattaa korjata vasta ylikypsänä, esimerkiksi pyhäinpäivän tienoilla. Tuolloin sateet ovat pehmentäneet rypäleen kuoren ja se alkaa halkeilla.” Tuottajat ymmärsivät täällä varsin pian, mitä hyötyä on tämän viljelylajikkeen myöhäisestä korjuusta, jonka yhteydessä kiinnitetään erityistä huomiota jokaiseen terttuun.

2. *Tietoja tuotteen laadusta ja ominaispiirteistä*

Viinit ovat useimmiten kuivia valkoviinejä.

Niiden vaaleankeltainen väri, jossa esiintyy joskus vihreitä häivähdyksiä, on harvinaisen hienostunut. Hienossa ja monimuotoisessa tuoksussa kukkeat aromit yhdistyvät usein hedelmäisempiin vivahteisiin, joita hiven mineraalisuutta edelleen korostaa. Suutuntuma on runsas ja miellyttävä, ja siinä on eloisuutta, joka häivyttää tuhtia vaikutelmaa.

Kun satovuosi mahdollistaa jalohomeen kehittymisen, tuottajille tarjoutuu tilaisuus valmistaa ikääntymiskelpoisia viinejä, joiden käymiskykyisistä sokereista jalostuu ajan myötä harmaahomeen (*Botrytis cinerea*) kehittymisestä johtuva erityinen ja monimuotoinen bukee.

3. *Syy- ja seuraussuhteet*

Tämän Loiren yläpuolella sijaitsevan jyrkän kukkulan erityisiä ominaispiirteitä, joihin kuuluvat muun muassa sorapitoiset ja lohkareiset maalajit, voidaan parhaiten hyödyntää juuri viiniköynnösten kasvatuksessa. Lajike chenin B on tällä rinteellä ihannepaikallaan, varsinkin kun ihminen koulii sitä hyvin (leikkaus lyhyeksi, 30 hehtolitraksi hehtaarilta vahvistettu tuotos, tarkka sadonkorjuu rypäleterttujen huolellisen valinnan ansiosta). Ohutmaaperäinen pinnanmuodostus edellyttää lohkojen koneellista ylläpitoa tai lohkojen kasvipeitettä ja viiniköynnöksiä suojaavien tuotteiden valvottua annostelua, koska kyseiset tuotteet voivat tuhota aluskerrosta ja vaarantaa lohkojen tulevan käytön viininviljelyssä.

Käytännöt, erityisesti sadonkorjuu, ovat osoitus tuottajien kokemuksesta. Tuotoksen määrittely maaperän potentiaalin mukaan ja kaikkien väkevöintikäytäntöjen kieltäminen ovat todistus voimakkaasta halusta ylläpitää omaa identiteettiä. Tämän poikkeuksellisen valkoviinin ainutlaatuisuuden ylläpitäminen edellyttää erittäin suurta tarkkuutta sekä puristustekniikan, raaka-aineen kaikkien laatuominaisuuksien säilyttämisen että perinteisen viiniyttämisen osalta tuotteen lopullisten laatuominaisuuksien varmistamiseksi.

Vuonna 1956 Pierre Bréjoux kirjoitti Roche aux Moines -viineistä kirjassaan ”Les Vins de Loire” (Loiren viinit): ”Nämä ovat Loiren herroja ja valtiaita, jopa Ranskan rikkaan viininviljelykulttuurin huipentumia.” Tuottajat ovat tietoisia velvollisuudestaan varmistaa ja säilyttää tarkistetun alkuperänimityksen ”Savennières Roche aux Moines” laatu ja maine muuttumattomina ja lisäävät yhteisiä ponnistelujaan tehdäkseen tästä viinistä yhden Ranskan tuotannon jalokivistä.

9. **Olennaiset lisäedellytykset (pakkaaminen, merkinnät, muut vaatimukset)**

Välittömässä läheisyydessä sijaitseva alue

Oikeudellinen kehys:

EU:n lainsäädäntö

Lisäedellytyksen tyyppi:

Tuotantoa rajatulla maantieteellisellä alueella koskeva poikkeus

Edellytyksen kuvaus:

Välittömässä läheisyydessä sijaitseva alue koostuu viinin viiniyttämistä, valmistusta ja kypsytystä koskevan poikkeuksen mukaisesti vuoden 2018 virallisen geokoodin perusteella seuraavista Maine-et-Loiren departementin kunnista: Beaulieu-sur-Layon, Chaudefonds-sur-Layon, Rochefort-sur-Loire, Val-du-Layon (liitoskunnan Saint-Aubin-de-Luigné entinen alue).

Merkinnät

Oikeudellinen kehys:

Kansallinen lainsäädäntö

Lisäedellytyksen tyyppi:

Merkintöihin liittyvät täydentävät säännökset

Edellytyksen kuvaus:

Vapaaehtoiset merkinnät, joiden käyttöä jäsenvaltiot voivat unionin lainsäädännön perusteella säännellä, kirjoitetaan etiketteihin kirjaimin, jotka ovat mitoiltaan eli korkeudeltaan ja leveydeltään enintään kaksi kertaa niin suuret kuin kirjaimet, joilla tarkistettu alkuperänimitys kirjoitetaan.

Tarkistettuun alkuperänimitykseen voidaan lisätä maantieteellinen nimitys ”Val de Loire” eritelmässä vahvistettujen sääntöjen mukaisesti. Maantieteellinen nimitys ”Val de Loire” voidaan kirjoittaa kirjainkoolla, joka on korkeudeltaan ja leveydeltään enintään kaksi kolmasosaa kirjainkoosta, jolla tarkistettu alkuperänimitys kirjoitetaan;

Viinit, joiden käymiskykyisten sokereiden pitoisuus on vähintään 30 grammaa litraa kohden, on varustettava kaupallisissa asiakirjoissa, kuljetusasiakirjoissa ja etiketeissä viinin käymiskykyisten sokereiden (glukoosin ja fruktoosin) pitoisuutta vastaavalla merkinnällä ”puolimakea” tai ”makea” unionin sääntelyssä määritellyllä tavalla. Etiketeissä näiden tietojen on oltava samassa kentässä kuin tarkastettu alkuperänimitys.

Linkki eritelmään

https://info.agriculture.gouv.fr/gedei/site/bo-agri/document_administratif-24d5c8a6-052c-4f0b-83a4-14034aaad14c

Erään viinialan nimityksen tuote-eritelmän vakiomuutoksen hyväksymistä koskevan tiedonannon julkaiseminen (annetun komission delegoidun asetuksen (EU) 2019/33)

(2020/C 44/09)

Tämä tiedonanto julkaistaan annetun komission delegoidun asetuksen (EU) 2019/33 ([1])

VAKIOMUUTOKSEN HYVÄKSYNNÄN TIEDOKSI ANTAMINEN

”Anjou Villages”

Viitenumero PDO-FR-A0493-AM01

Tiedonannon päivämäärä: 14. marraskuuta 2019

HYVÄKSYTYN MUUTOKSEN KUVAUS JA PERUSTELUT

1. **Maantieteellinen alue**

Muutetaan maantieteellistä aluetta seuraavasti: ”Kaikki valmistusvaiheet tapahtuvat maantieteellisellä alueella, johon kuuluvat seuraavien kuntien alueet vuonna 2018 julkaistun virallisen geokoodin perusteella:

— Deux-Sèvresin departementti: Bouillé-Loretz, Val en Vignes (Bouillé-Saint-Paulin ja Cersayn liitoskuntien entiset alueet);

— Maine-et-Loiren departementti: Aubigné-sur-Layon, Beaulieu-sur-Layon, Bellevigne-en-Layon (Champ-sur-Layonin, Faveraye-Mâchellesin, Faye-d'Anjoun, Rablay-sur-Layonin ja Thouarcéen liitoskuntien entiset alueet), Blaison-Saint-Sulpice (Blaison-Gohierin liitoskunnan entinen alue), Bouchemaine, Brissac Loire Aubance (Charcé-Saint-Ellier-sur-Aubancen ja Coutures'n liitoskuntien entiset alueet), Chalonnes-sur-Loire, Champtocé-sur-Loire, Chaudefonds-sur-Layon, Chemillé-en-Anjou (Chanzeaux'n, La Jumellièren ja Valanjoun liitoskuntien entiset alueet), Cléré-sur-Layon, Doué-en-Anjou (Brignén, Concourson-sur-Layonin, Saint-Georges-sur-Layonin ja Les Verchers-sur-Layonin liitoskuntien entiset alueet), Ingrandes-Le Fresne sur Loire (Ingrandes'n liitoskunnan entinen alue), Lys-Haut-Layon (La Fosse-de-Tignén, Nueil-sur-Layonin, Tancoignéen, Tignén ja Trémontin liitoskuntien entiset alueet), Mauges-sur-Loire (Mesnil-en-Valléen, Montjean-sur-Loiren ja La Pommerayen liitoskuntien entiset alueet), Passavant-sur-Layon, La Possonnière, Rochefort-sur-Loire, Saint-Georges-sur-Loire, Saint-Germain-des-Prés, Savennières, Terranjou (Chavagnes'n, Martigné-Briandin ja Notre-Dame-d'Allençonin liitoskuntien entiset alueet), Tuffalun (Ambillou-Châteaun liitoskunnan entinen alue), Val-du-Layon (Saint-Aubin-de-Luignén ja Saint-Lambert-du-Lattayn liitoskuntien entiset alueet).

Maantieteelliseen alueeseen liittyvät kartat ja asiakirjat ovat saatavilla maatalouselintarviketuotteiden kansallisen komitean Institut National de l'Origine et de la Qualitén (INAO) verkkosivustolla. ”

Toimituksellinen muutos: uudessa hallinnollisten elinten luettelossa otetaan huomioon tuote-eritelmän vahvistamisen jälkeen tapahtuneet hallintoalueiden liitokset tai muut muutokset. Oikeusvarmuuden lisäämiseksi siinä on viittauksia voimassa olevaan viralliseen geokoodiin, jonka Ranskan kansallinen tilasto- ja taloudellisen tutkimuksen laitos INSEE julkaisee joka vuosi. Maantieteellinen alue säilyy täysin samanlaisena.

Lisäksi mainitaan maantieteellistä aluetta kuvaavien karttojen ja asiakirjojen saatavuudesta INAOn verkkosivustolla, jotta julkista tietoa on paremmin saatavilla.

Yhtenäisen asiakirjan 6 kohtaa (Maantieteellinen alue) muutetaan vastaavasti.

2. **Rajattu viljelyalue**

Lisätään tuote-eritelmän 1 luvun IV kohdan 2 alakohdassa ilmaisun ”5. syyskuuta 2007” jälkeen ilmaisu ”ja 19. tammikuuta 2017”.

Tämän muutoksen tavoitteena on lisätä päivämäärä, jona kansallinen toimivaltainen viranomainen hyväksyi maantieteellisellä tuotantoalueella sijaitsevan rajatun viljelyalueen muutoksen. Viljelyalueen rajaamisella tarkoitetaan asianomaisen tarkistetun alkuperänimityksen tuotantoon soveltuvien viljelylohkojen määrittämistä maantieteellisellä tuotantoalueella.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

([1]) EYVL L 9, 11.1.2019, s. 2.

3. **Välittömässä läheisyydessä sijaitseva alue**

Korvataan 1 luvun IV kohdan 3 alakohdassa kuntien luettelo seuraavasti:

— Deux-Sèvresin departementti: Argenton-l'Église, Brion-près-Thouet, Louzy, Mauzé-Thouarsais, Oiron, Saint-Cyr-la-Lande, Sainte-Radegonde, Sainte-Verge, Saint-Martin-de-Mâcon, Saint-Martin-de-Sanzay, Thouars, Tourtenay;

— Indre-et-Loiren departementti: Saint-Nicolas-de-Bourgueil;

— Loire-Atlantiquen departementti: Ancenis, Le Loroux-Bottereau, Le Pallet, La Remaudière, Vair-sur-Loire (Anetzin liitoskunnan entinen alue), Vallet;

— Maine-et-Loiren departementti: Allonnes, Angers, Antoigné, Artannes-sur-Thouet, Blaison-Saint-Sulpice (Saint-Sulpicen liitoskunnan entinen alue), Brain-sur-Allonnes, Brézé, Brissac Loire Aubance (Alleuds'n, Brissac-Quincén, Chemellierin, Luignéen, Saint-Rémy-la-Varenne, Saint-Saturnin-sur-Loiren, Saulgé-l'Hôpitalin ja Vauchrétienin liitoskuntien entiset alueet), Brossay, Cernusson, Chacé, Cizay-la-Madeleine, Le Coudray-Macouard, Courchamps, Denée, Dénezé-sous-Doué, Distré, Doué-en-Anjou (Doué-la-Fontainen, Forges'n, Meignéen ja Montfortin liitoskuntien entiset alueet), Épieds, Fontevraud-l'Abbaye, Les Garennes sur Loire (Juigné-sur-Loiren ja Saint-Jean-des-Mauvrets'n liitoskuntien entiset alueet), Gennes-Val-de-Loire (Chênehutte-Trêves-Cunaultin, Gennesin, Grézilléen, Saint-Georges-des-Sept-Voies'n ja Le Thoureilin liitoskuntien entiset alueet), Huillé, Jarzé Villages (Lué-en-Baugeois'n liitoskunnan entinen alue), Louresse-Rochemenier, Lys-Haut-Layon (Cerqueux-sous-Passavantin ja Vihiersin liitoskuntien entiset alueet), Mauges-sur-Loire (La Chapelle-Saint-Florentin, Le Marillais'n, Saint-Florent-le-Vieilin, Saint-Laurent-de-la-Plainen ja Saint-Laurent-du-Mottayn liitoskuntien entiset alueet), Mazé-Milon (Fontaine-Milonin liitoskunnan entinen alue), Montilliers, Montreuil-Bellay, Montsoreau, Mozé-sur-Louet, Mûrs-Erigné, Orée d'Anjou (Bouzillén, Champtoceaux'n, Drainin, Landemontin, Lirén, Saint-Laurent-des-Autels'n ja La Varennen liitoskuntien entiset alueet), Parnay, Le Puy-Notre-Dame, Rou-Marson, Saint-Cyr-en-Bourg, Sainte-Gemmes-sur-Loire, Saint-Just-sur-Dive, Saint-Macaire-du-Bois, Saint-Martin-du-Fouilloux, Saint-Melaine-sur-Aubance, Saint-Sigismond, Saumur, Soucelles, Soulaines-sur-Aubance, Souzay-Champigny, Tuffalun (Louerren ja Noyant-la-Plainen liitoskuntien entiset alueet),Turquant, Les Ulmes, Varennes-sur-Loire, Varrains, Vaudelnay, Verrie, Verrières-en-Anjou (Pellouailles-les-Vignes'n ja Saint-Sylvain-d'Anjoun liitoskuntien entiset alueet), Villevêque;

— Viennen departementti: Berrie, Curçay-sur-Dive, Glénouze, Pouançay, Ranton, Saint-Léger-de-Montbrillais, Saix, Ternay, Les Trois-Moutiers.

Näin voidaan ottaa huomioon tuote-eritelmän edellisen version jälkeen toteutetut eri kuntaliitokset. Välittömässä läheisyydessä sijaitseva alue säilyy täysin samanlaisena.

Yhtenäisen asiakirjan 9 kohtaa (Lisäedellytykset) muutetaan vastaavasti.

4. **Maatalouden ympäristömääräykset**

Lisätään 1 luvun VI kohdan 2 alakohdassa: "Säännöstelty, vapaasti kasvava tai istutettu pintakasvillisuus on pakollinen koko rivivälillä; pintakasvillisuuden puuttuessa toimija toteuttaa maanmuokkauksen varmistaakseen vapaasti kasvavan kasvillisuuden säännöstelyn tai perustelee viininviljelystä vastaavien julkisten viranomaisten vahvistamien biologisten torjunta-aineiden käytön. Mikäli viljelylohkolla käytetään biologisia rikkakasvien torjunta-aineita, muiden torjunta-aineiden käyttö on kielletty. "

Tämä muutos liittyy toimijoiden harjoittamien käytäntöjen nykyiseen kehittämiseen agroekologian edistämiseksi kaikilla Anjoun viinitarhoilla. Muutoksella halutaan ottaa huomioon ympäristönäkökohtiin liittyvä yhä kasvava huoli teknisten menetelmien yhteydessä. Edistämällä pintakasvillisuuden käyttöä, mekaanista rikkakasvien torjuntaa tai biologisten torjunta-aineiden käyttöä muutoksella on saatu vähennettyä kemiallisten torjunta-aineiden käyttöä. Torjunta-aineiden käytön vähentämisen ansiosta voidaan vahvistaa viininviljelymaan suojelua ja säilyttää sen luonnolliset toiminnot (hedelmällisyys, biologinen monimuotoisuus, biologinen puhdistus). Näin varmistetaan viinien laatu ja aitous ja vahvistetaan valmistusalueen kuvaa.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

5. **Sadonkorjuukielto**

Poistetaan I luvun VII kohdan 1 alakohdassa virke "Sadonkorjuun aloituspäivä vahvistetaan Ranskan maatalous- ja merikalastuslain asetuksen D. 645-6 §:n säännösten mukaisesti".

Sadonkorjuun aloituspäivän vahvistaminen ei ole enää nykyään välttämätöntä, koska toimijoilla on käytössään aikaisempaa monipuolisempi valikoima välineitä, joiden avulla ne voivat arvioida rypäleiden kypsyyttä entistä täsmällisemmin. Jokaisella toimijalla on käytössään tietty määrä sekä omia että yhteisiä järjestelmiä ja laitteita, joiden avulla voidaan tarkkaan määrittää paras mahdollinen ajankohta kunkin lohkon sadonkorjuun aloittamiselle tuotantotavoitteiden mukaan.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

6. **Sokeripitoisuus**

Lisätään 1 luvun IX kohdan 1 alakohdan b alakohdassa sanojen glukoosi ja fruktoosi jälkeen ”viineissä, käymisen jälkeen”.

Tämä muutos tehdään, jotta vältetään kaikenlainen sekaannus, joka liittyy sokeripitoisuuteen ennen käymistä. On tärkeää täsmentää, että pitoisuus on tarkistettava käymisen jälkeen.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

7. **Käymishuoneen kapasiteetti**

Korvataan 1 luvun IX kohdan 1 alakohdan d alakohdassa virke: ”Kaikilla toimijoilla on käytössään viiniyttämiseen tarkoitetun käymishuoneen kapasiteetti, joka on vähintään 1,4 kertaa tilan keskituotto viimeisten viiden vuoden aikana.” virkkeellä seuraavasti: ”Kaikilla toimijoilla on käytössään viiniyttämiseen tarkoitetun käymishuoneen kapasiteetti, joka on vähintään 1,4 kertaa tilan keskimääräinen viiniytetty määrä viimeisten viiden vuoden aikana. ”

Tuote-eritelmässä viitattiin määrällisen kapasiteetin (ilmaistuna hehtolitroina tai kuutiometreinä) lisäksi tuottoon, jolla tarkoitetaan sadon määrää jaettuna tuotantopinta-alalla (ilmaistuna esimerkiksi hl/ha). Ehdotetun muutoksen ansiosta tämä epäjohdonmukaisuus voidaan korjata kokojen kannalta muuttamatta mitään olennaisesti (vähimmäismääräksi on aina vahvistettu 1,4 kertaa keskimääräinen tilakohtainen viiniytetty määrä edellisten markkinointivuosien aikana).

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

8. **Viinien liikkuminen**

Poistetaan 1 luvun IX kohdan 5 alakohdan b alakohta, joka koskee päivämäärää, jolloin viini lasketaan liikkeelle valtuutettujen varastonpitäjien välillä.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

9. **Yhteys maantieteelliseen alueeseen**

Yhteyttä on tarkistettu asianomaisten kuntien määrän päivittämiseksi (esimerkiksi Maine-et-Loiren departementissa 24 kuntaa 43 kunnan sijasta).

Yhtenäisen asiakirjan 6 kohtaa (Yhteys maantieteelliseen alueeseen) muutetaan vastaavasti.

10. **Siirtymätoimenpiteet**

Lisätään 1 luvun XI kohdassa ”Sääntöjä, jotka koskevat säännöstellyn, vapaasti kasvavan tai istutetun pintakasvillisuuden velvoitetta koko rivivälillä tai pintakasvillisuuden puuttuessa toimijan velvoitetta toteuttaa maanmuokkaus tai käyttää biologisia torjunta-aineita vapaasti kasvavan kasvillisuuden säännöstelemiseksi, ei sovelleta tämän tuote-eritelmän vahvistuspäivänä olemassa oleviin viininviljelylohkoihin, joiden rivien välinen etäisyys on enintään 1,70 metriä.”

Siirtymäkauden toimenpiteen ansiosta voidaan olla aiheuttamatta haittaa nykyisille viinitarhoille, joiden nykyistä hoitotapaa ei ole mukautettu maatalouden ympäristömääräyksiin. Tiheästi istutetuilla viinitarhoilla, joille on tyypillistä enintään 1,70 metrin rivien välinen etäisyys, pysyvän nurmetuksen ylläpitäminen tai maanmuokkauksen toteuttaminen saattavat näet aiheuttaa teknisiä ongelmia (koneellistaminen, tarvikkeet, työkalut). Matalilla viinitarhoilla nurmetus myös lisää keväthallan vaaraa. Lisäksi pintakasvillisuuden esiintyminen on viiniköynnösten vedensaannin yhteydessä sitä tärkeämpi, mitä tiiviimpi istutustiheys on. Tuote-eritelmän vahvistamisen jälkeen istutettujen viiniköynnösten kohdalla on kuitenkin tosiasioiden perusteella noudatettava käyttöön otettuja maatalouden ympäristömääräyksiä istutusten tiheydestä ja rivien väleistä riippumatta.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

11. **Tietojen kirjaaminen**

Korvataan 2 luvun II kohdan 3 alakohdassa sana ”mahdollinen” korvataan sanalla ”luonnollinen”.

Jotta Anjou Saumurin aluetta koskevien tuote-eritelmien toimituksellisessa muodossa säilyisi johdonmukaisuus, sanamuodolla ”luonnollinen alkoholipitoisuus tilavuusprosentteina” korvataan ilmaisu ”mahdollinen” tai ”alkoholipitoisuus”. Nämä muutokset parantavat tuote-eritelmien luettavuutta. Rekisterien pitoa koskevien säännösten yhdenmukaistamisella pyritään helpottamaan näiden rekisterien tarkastussuunnitelman laadintaa ja valvontaa.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

12. **Tärkeimmät tarkastettavat kohdat**

Tärkeimpien tarkastettavien kohtien kuvauksen johdonmukaisuuden varmistamiseksi Anjou Saumurin aluetta koskevissa eritelmässä tarkistetaan 3 lukua.

Tämä muutos ei vaikuta yhtenäiseen asiakirjaan.

YHTENÄINEN ASIAKIRJA

1. **Tuotteen nimi**

Anjou Villages

2. **Maantieteellisen merkinnän tyyppi**

SAN – Suojattu alkuperänimitys

3. **Rypäletuotteiden luokat**

1. Viini

4. **Viinin/viinien kuvaus**

Viinit ovat kuohumattomia punaviinejä, joiden pääasialliset analyyttiset ominaisuudet ovat seuraavat:

Viineissä luonnollinen alkoholipitoisuus on vähintään 11 tilavuusprosenttia.

Käymiskykyisten sokereiden (glukoosi ja fruktoosi) pitoisuus viineissä on käymisen jälkeen vähintään 3 grammaa litrassa.

Malolaktinen käyminen on saatettava päätökseen. Markkinoille saatettavaksi valmiiden pakkaamattomien tai pakattujen viinien omenahappopitoisuus on enintään 0,4 g/l.

Viinien kokonaisalkoholipitoisuus saa olla väkevöinnin jälkeen enintään 12,5 tilavuusprosenttia.

Haihtuvien happojen pitoisuus, kokonaishappopitoisuus ja rikkidioksidipitoisuus ovat unionin sääntelyn mukaisia.

Viinejä kypsytetään vähintään 15. kesäkuuta asti sadonkorjuuvuotta seuraavana vuonna.

Viinissä on tavallisesti rubiininpunainen, syvä ja voimakas väri. Tuoksussa on usein punaisten hedelmien ja kukkien (esimerkiksi iiris ja orvokki) hienoja sävyjä, jotka kehittyvät monimuotoisimmiksi aromeiksi, joissa sekoittuvat mustat hedelmät ja mausteiset tuoksut sekä riistan ja aluskasvillisuuden vivahteet. Suutuntuma on täyteläinen ja mehevä, ja samalla sen aromien runsaus säilyy. Tanniinit ovat hyvin vahvat ja tasapainoiset, ja loppumaku on pitkä. Näiden antavien viinien pitää kuitenkin antaa kypsyä ennen maistelua.

Yleiset analyyttiset ominaisuudet	
Kokonaisalkoholipitoisuus enintään (til.-%)	
Todellinen alkoholipitoisuus vähintään (til.-%)	
Vähimmäishappopitoisuus	
Haihtuvien happojen pitoisuus enintään (mEq/l)	
Kokonaisrikkidioksidipitoisuus enintään (mg/l)	

5. **Viininvalmistusmenetelmät**

a. *Olennaiset viininvalmistusmenetelmät*

Istutustiheys – etäisyydet

Viljelykäytäntö

Viiniköynnösten vähimmäistiheys on 4 000 istutettua köynnöstä hehtaaria kohden. Köynnösrivien välinen etäisyys saa olla enintään 2,50 metriä, ja köynnösten välisen etäisyyden samalla rivillä on oltava alle 1 metri. Viininviljelylohkoilla, joiden välinen istutustiheys on alle 4 000 köynnöstä hehtaarilla mutta vähintään 3 300 köynnöstä hehtaarilla, on oikeus käyttää tarkistettua alkuperänimitystä sikäli kuin niillä noudatetaan säännöksiä, jotka liittyvät tuote-eritelmässä vahvistettuihin säleikköön kiinnittämistä ja lehtien korkeutta koskeviin sääntöihin. Viininviljelylohkojen välinen etäisyys saa olla enintään 3 metriä, ja köynnösten välisen etäisyyden samalla rivillä on oltava alle 1 metri.

Köynnösten kokoa ja säleikköön kiinnittämistä koskevat säännöt

Viljelykäytäntö

Viiniköynnökset leikataan sekaleikkauksena viimeistään 30. huhtikuuta. Köynnökseen jää enintään 14 silmua ja pitkään oksaan enintään 8 silmua.

Säleikköön kiinnitettyjen lehtien korkeus on vähintään 0,6 kertaa rivien välinen etäisyys niin, että säleikköön kiinnitettyjen lehtien korkeudeksi mitataan lehtien alarajan, joka on vähintään 0,40 metriä maanrajasta, ja vesauskohdan ylärajan, joka on vähintään 0,20 metriä säleikön ylimmän langan yläpuolella, välinen etäisyys.

Viininviljelylohkoilla, joiden välinen istutustiheys on alle 4 000 köynnöstä hehtaarilla mutta vähintään 3 300 köynnöstä hehtaarilla, noudatetaan lisäksi seuraavia säleikköön kiinnittämisen sääntöjä: säleikön keppien vähimmäiskorkeus maapinnan yläpuolelta on 1,90 metriä; säleikkö koostuu neljästä sidontalankatasosta; ylimmän langan vähimmäiskorkeus on 1,85 metriä maanpinnasta.

Keinokastelu

Viljelykäytäntö

Keinokastelu on kielletty.

Erityinen viininvalmistusmenetelmä

Tiivistävät väkevöintimenetelmät ovat sallittuja, ja osittaisen tiivistämisen enimmäismäärä suhteessa käsiteltyyn määrään on 10 prosenttia. Puupalojen käyttö on kiellettyä. Viinien kokonaisalkoholipitoisuus saa olla väkevöinnin jälkeen enintään 12,5 tilavuusprosenttia.

Edellä esitettyjen määräysten lisäksi viininvalmistusmenetelmien on oltava yhteisön säännösten sekä maaseutua ja kalastusta koskevassa Ranskan laissa (Code rural et de la pêche maritime) asetettujen velvoitteiden mukaisia.

b. *Enimmäistuotokset*

60 hehtolitraa/ha

6. **Rajattu maantieteellinen alue**

Kaikki valmistusvaiheet tapahtuvat maantieteellisellä alueella, johon kuuluvat seuraavien kuntien alueet vuonna 2018 julkaistun virallisen geokoodin perusteella:

— Deux-Sèvresin departementti: Bouillé-Loretz, Val en Vignes (Bouillé-Saint-Paulin ja Cersayn liitoskuntien entiset alueet);

— Maine-et-Loiren departementti: Aubigné-sur-Layon, Beaulieu-sur-Layon, Bellevigne-en-Layon (Champ-sur-Layonin, Faveraye-Mâchellesin, Faye-d'Anjoun, Rablay-sur-Layonin ja Thouarcéen liitoskuntien entiset alueet), Blaison-Saint-Sulpice (Blaison-Gohierin liitoskunnan entinen alue), Bouchemaine, Brissac Loire Aubance (Charcé-Saint-Ellier-sur-Aubancen ja Coutures'n liitoskuntien entiset alueet), Chalonnes-sur-Loire, Champtocé-sur-Loire, Chaudefonds-sur-Layon, Chemillé-en-Anjou (Chanzeaux'n, La Jumellièren ja Valanjoun liitoskuntien entiset alueet), Cléré-sur-Layon, Doué-en-Anjou (Brignén, Concourson-sur-Layonin, Saint-Georges-sur-Layonin ja Les Verchers-sur-Layonin liitoskuntien entiset alueet), Ingrandes-Le Fresne sur Loire (Ingrandes'n liitoskunnan entinen alue), Lys-Haut-Layon (La Fosse-de-Tignén, Nueil-sur-Layonin, Tancoignéen, Tignén ja Trémontin liitoskuntien entiset alueet), Mauges-sur-Loire (Mesnil-en-Valléen, Montjean-sur-Loiren ja La Pommerayen liitoskuntien entiset alueet), Passavant-sur-Layon, La Possonnière, Rochefort-sur-Loire, Saint-Georges-sur-Loire, Saint-Germain-des-Prés, Savennières, Terranjou (Chavagnes'n, Martigné-Briandin ja Notre-Dame-d'Allençonin liitoskuntien entiset alueet), Tuffalun (Ambillou-Châteaun liitoskunnan entinen alue), Val-du-Layon (Saint-Aubin-de-Luignén ja Saint-Lambert-du-Lattayn liitoskuntien entiset alueet).

Maantieteelliseen alueeseen liittyvät kartat ja asiakirjat ovat saatavilla maatalouselintarviketuotteiden kansallisen komitean Institut National de l'Origine et de la Qualitén (INAO) verkkosivustolla.

7. **Pääasialliset rypälelajikkeet**

Cabernet-Sauvignon N

Cabernet franc N

8. **Yhteyden/yhteyksien kuvaus**

1 *Maantieteellisen alueen tiedot*

a) 'Yhteyden kannalta merkitykselliset luontoon liittyvät tekijät

Maantieteellinen alue sijaitsee tarkistetun alkuperänimityksen saaneen ”Anjoun” maantieteellisen alueen länsiosassa, pääasiassa Massif Armoricain -vuoristoon kiinnittyneelle prekabri- ja paleotsooisen kauden kallioperälle, joka on sen itäreunalla määrätyissä paikoissa soraisten kerrostumien tai Cenomanum-vaiheen kerrostumien, kuten erityisesti Ostracea-simpukoiden jäänteitä sisältävän merkelikiven, peittämiä. Vuonna 2018 alueeseen kuuluivat tarkistetun alkuperänimityksen ”Anjou-Coteaux de la Loire”, ”Coteaux du Layon” ja ”Savennières” saaneet maantieteelliset alueet sekä joitakin lähikuntia. Se kattaa rajatun ja valitun alueen, sillä sen luonnollinen ympäristö soveltuu jälkikäsiteltävien punaviinien tuottamiseen. Alue kattaa 24 Maine-et-Loiren departementin kuntaa, 2 Deux-Sèvres’n departementin kuntaa Angers’n kaupungin kaakkois- ja eteläpuolella. Maisemille ovat tyypillisiä lukuisat pienet rinteet, joilla auringonvalon määrä vaihtelee ja joiden korkeus vaihtelee 50 ja 90 metrin välillä.

Viinirypäleiden viljelyä varten tarkoin rajatulla alueella suositaan viljelylohkoja, jotka hyötyvät runsaasta auringonvalosta ja joilla on savikivelle kehittynyttä ruskomaata, savista ja soraista ruskomaata tai hyvin paikoitellen Ostracea-simpukoiden jäänteitä sisältävälle merkelikivelle kehittynyttä ruskomaata. Maaperä on useimmiten matalaa, ja sillä on hyvät hydrologiset olot. Merkkejä hydromorfisuudesta ei ole, ja sille ovat tyypillisiä niukat vesivarannot. Maaperän lämpöominaisuudet ovat hyvät, mikä takaa aikaisen sadonkorjuun mahdollisuuden hyvin. Maantieteellisen alueen länsipuolella esiintyy satunnaisesti happamista tulivuorenpurkauksista (ryoliitti) tai tavallisista tulivuorenpurkauksista (spiliitti) syntyviä esiintymiä. Tämän johdosta maaperä on hyvin kivipitoista.

Maantieteellisellä alueella vallitsee leuto valtamerellinen ilmasto, ja lämpötilaerot ovat melko pienet, kun otetaan huomioon Atlantin valtameren suhteellisen läheinen sijainti ja toisaalta Loiren ja sen sivujokien tasoittavan lämpövaikutuksen merkitys sekä viinitarhojen istuttaminen rinteille. Luoteeseen/kaakkoon päin olevat rinteet ovat tärkeä suoja usein hyvin kosteilta länsituulilta. Maantieteellinen alue ei siten ole kovin runsassateinen, ja sen etuna on valtamerellisen kosteuden suojassa Föhn-tuulen vaikutus Choletais’n ja Mauges’n korkeampien rinteiden ansiosta. Vuoden sademäärä on noin 585 millimetriä, kun taas Choletais’n alueella määrä on miltei 800 millimetriä.

b) Yhteyden kannalta merkitykselliset inhimilliset tekijät

Tiedetään, että Anjoussa on viljelty viinirypäleitä jo ajanlaskumme ensimmäiseltä vuosisadalta lähtien ja että toiminta on ollut jatkuvaa. Siellä viinitarhat kukoistavat, kuten muutamat Apolloniuksen (500-luvulla) runon säkeet todistavat: ”Kovin kaukana Bretagnesta ei ole tuo kallion päällä sijaitseva, Ceresin ja Baccuksen nuolten runsaudesta osansa saanut kunta, jonka nimi Andégave (Angers) juontaa juurensa kreikkalaisesta nimestä.” Vaikka Anjoun viinitarhat kehittyivät läpi keskiajan ja rakentuivat luostareiden suojeluksessa Loiren rannoilla ja Angers’n ympäristössä, ne alkoivat niittää mainetta eritoten 1100- ja 1200-luvulta lähtien. Henri II:n ja Eleonoora Akvitanialaisen kuningaskunnan kukoistuksen vaikutuksesta Anjoun viinit saatiin tarjolle kaikkein hienoimpiin pöytiin.

Tuotanto alkoi kehittyä merkittävästi 1500-luvulta lähtien viinejä omalle maalleen ja siirtomailleen viinejä etsivien hollantilaisten kauppiaiden saapumisen myötä. Hollantilaiset hankkivat viinejä runsain määrin, ja kauppa kukoisti 1700-luvulla niin hyvin, että kuljetusten helpottamiseksi maantieteellisen alueen halkova Layonjoki padottiin.

Anjoun maine juontaa pääasiassa chenin B -rypälelajikkeesta saatujen valkoviinien tuotannosta. Cabernet franc N -lajikkeen eli ”bretagnalaisen taimen” (joka sai nimensä siitä, että se saapui tuolloin Bretagnen alueella sijainneen Loiren suistoalueen kautta) ja hieman myöhemmin cabernet-sauvignon N -lajikkeen viljelmillä toiminta sai vauhtia kuitenkin vasta viinikirvan aiheuttaman kriisin jälkeen vuodesta 1865 lähtien.

Viiniyttäminen suunnattiin 1900-luvun alussa erityisesti paikallisen nimityksen mukaisen kahviloissa nautitun kevyen ”rouget”-viinin valmistukseen. Tämä oli ensimmäinen vaihe Anjoun viinitarhoilla tapahtuneessa muutoksessa, jonka seurauksena alettiin kehittää tunnusomaisten roseeviinien laajempaa tuotantoa. Tämän muutoksen toinen vaihe perustuu tuottajien saamaan kokemukseen tämän kasvilajikkeen hoidosta. Eri lajikkeiden ja niiden istutuspaikkojen välisen entistä paremman soveltuvuuden tarkkailun ja analysoinnin, sadonkorjuumahdollisuuksien arvioinnin sekä viiniyttämistekniikoiden hallinnan ansiosta punaviinien tuotantoa voitiin kehittää jo 1960-luvulta lähtien.

Samaan aikaan alueen ammattilaiset oivalsivat, että heillä oli käytössään alue ja osaaminen, joiden avulla he kykenisivät tuomaan entistä paremmin esiin punaviiniensä omaleimaisuuden. Niinpä tarkistettu alkuperämerkintä ”Anjou Villages” tunnustettiin 14. marraskuuta 1991. Vuonna 2010 tuotannosta vastasi 130 itsenäistä viininvalmistamoa ja 2 osuustoiminnallista viininvalmistamoa.

2 *Tietoja tuotteen laadusta ja ominaispiirteistä*

Viinissä on tavallisesti rubiininpunainen, syvä ja voimakas väri. Tuoksussa on usein punaisten hedelmien ja kukkien (esimerkiksi iiris ja orvokki) hienoja sävyjä, jotka kehittyvät monimuotoisimmiksi aromeiksi, joissa sekoittuvat mustat hedelmät ja mausteiset tuoksut sekä riistan ja aluskasvillisuuden vivahteet.

Suutuntuma on täyteläinen ja mehevä, ja samalla sen aromien runsaus säilyy. Tanniinit ovat hyvin vahvat ja tasapainoiset, ja loppumaku on pitkä. Näiden antavien viinien pitää kuitenkin antaa kypsyä ennen maistelua.

3 *Syy- ja seuraussuhteet*

Menetelmiä varten tarkoin rajattujen viljelyalueiden pinnallisten maakerrosten sekä erinomaisen auringonvalon mahdollistavan ja säännöllistä kastelua edistävän pinnanmuodostuksen ansiosta cabernet franc N- ja cabernet-sauvignon N -lajikkeilla on saatu esiin viinien täyteläisyys ja omaleimaisuus. Tällaiset viininviljelyolosuhteet edellyttävät kasvin optimaalista ja sen tuotantomahdollisuuksien hyödyntämistä parhaalla mahdollisella tavalla. Tämän mahdollistavat viiniköynnöksen kasvatustapa ja tiukat leikkaussäännöt.

Viininviljelijät ovat havainnoineet ja analysoineet viiniköynnöksiään voidakseen määrittää oikeanlaisen istutustavan ottamalla huomioon näiden kahden lajikkeen yhteensopivuus savikivelle kehittyneen ruskomaan ja Cenomanum-vaiheen savi- ja kalkkipitoiselle maalajille kehittyneen maan potentiaalien kanssa. Tuottajat ottivat viljelyn perustaksi viljelyalueen erityisen rajaamisen, sovittivat entistä paremmin yhteen leikkuutekniikat ja viiniköynnöksen kasvatustavan, korjasivat rypäleet parhaassa mahdollisessa kypsymisvaiheessa ja tekivät lämpötilojen säätelyyn ja maseroinnin kestoon liittyviä teknisiä parannuksia. Näiden perusteella ne ottivat käyttöön entistä tiukemmat tuotantosäännöt sopusuhtaisen punaviinin tuottamiseksi. Toimijoiden osaaminen takaa, että viinirypäleet korjataan silloin, kun niiden vähimmäissokeripitoisuus on 189 grammaa litraa kohden ja fenolinen kypsyysaste on paras mahdollinen.

Sukupolvelta toiselle toimijat ovat osanneet ottaa viinirypäleistä niiden parhaat ominaisuudet esiin mukauttamalla viiniyttämistekniikoitaan. Hyvin nopeasti katsottiin tarpeelliseksi vanhentaa viinejä viinisammiossa käymisen jälkeen, jotta saatiin viiniä, jonka aromit ovat monimuotoisia, mutta ennen kaikkea jotta tanniineista tulisi pyöreät ja silkinpehmeät. Näiden tavoitteiden saavuttamiseksi tuote-eritelmässä vähimmäiskypsytysajaksi on määritetty sadonkorjuuvuotta seuraavan vuoden 15. kesäkuuta.

Tarkistettu alkuperänimitys ” Anjou Villages” kuuluu Anjoun alueen viinien parhaimmistoon.

9. **Olennaiset lisäedellytykset (pakkaaminen, merkinnät, muut vaatimukset)**

Välittömässä läheisyydessä sijaitseva alue

Oikeudellinen kehys:

EU:n lainsäädäntö

Lisäedellytyksen tyyppi:

Tuotantoa rajatulla maantieteellisellä alueella koskeva poikkeus

Edellytyksen kuvaus:

Seuraavat kunnat muodostavat vuoden 2018 virallisen geokoodin perusteella viinien viiniyttämistä ja valmistusta koskevan poikkeuksen mukaisen välittömässä läheisyydessä sijaitsevan alueen:

— Deux-Sèvresin departementti: Argenton-l'Église, Brion-près-Thouet, Louzy, Mauzé-Thouarsais, Oiron, Saint-Cyr-la-Lande, Sainte-Radegonde, Sainte-Verge, Saint-Martin-de-Mâcon, Saint-Martin-de-Sanzay, Thouars, Tourtenay;

— Indre-et-Loiren departementti: Saint-Nicolas-de-Bourgueil;

— Loire-Atlantiquen departementti: Ancenis, Le Loroux-Bottereau, Le Pallet, La Remaudière, Vair-sur-Loire (Anetzin liitoskunnan entinen alue), Vallet

— Maine-et-Loiren departementti: Allonnes, Angers, Antoigné, Artannes-sur-Thouet, Blaison-Saint-Sulpice (Saint-Sulpicen liitoskunnan entinen alue), Brain-sur-Allonnes, Brézé, Brissac Loire Aubance (Alleuds'n, Brissac-Quincén, Chemellierin, Luignéen, Saint-Rémy-la-Varenne, Saint-Saturnin-sur-Loiren, Saulgé-l'Hôpitalin ja Vauchrétienin liitoskuntien entiset alueet), Brossay, Cernusson, Chacé, Cizay-la-Madeleine, Le Coudray-Macouard, Courchamps, Denée, Dénezé-sous-Doué, Distré, Doué-en-Anjou (Doué-la-Fontainen, Forges'n, Meignéen ja Montfortin liitoskuntien entiset alueet), Épieds, Fontevraud-l'Abbaye, Les Garennes sur Loire (Juigné-sur-Loiren ja Saint-Jean-des-Mauvrets'n liitoskuntien entiset alueet), Gennes-Val-de-Loire (Chênehutte-Trêves-Cunaultin, Gennesin, Grézilléen, Saint-Georges-des-Sept-Voies'n ja Le Thoureilin liitoskuntien entiset alueet), Huillé, Jarzé Villages (Lué-en-Baugeois'n liitoskunnan entinen alue), Louresse-Rochemenier, Lys-Haut-Layon (Cerqueux-sous-Passavantin ja Vihiersin liitoskuntien entiset alueet), Mauges-sur-Loire (La Chapelle-Saint-Florentin, Le Marillais'n, Saint-Florent-le-Vieilin, Saint-Laurent-de-la-Plainen ja Saint-Laurent-du-Mottayn liitoskuntien entiset alueet), Mazé-Milon (Fontaine-Milonin liitoskunnan entinen alue), Montilliers, Montreuil-Bellay, Montsoreau, Mozé-sur-Louet, Mûrs-Erigné, Orée d'Anjou (Bouzillén, Champtoceaux'n, Drainin, Landemontin, Lirén, Saint-Laurent-des-Autels'n ja La Varennen liitoskuntien entiset alueet), Parnay, Le Puy-Notre-Dame, Rou-Marson, Saint-Cyr-en-Bourg, Sainte-Gemmes-sur-Loire, Saint-Just-sur-Dive, Saint-Macaire-du-Bois, Saint-Martin-du-Fouilloux, Saint-Melaine-sur-Aubance, Saint-Sigismond, Saumur, Soucelles, Soulaines-sur-Aubance, Souzay-Champigny, Tuffalun (Louerren ja Noyant-la-Plainen liitoskuntien entiset alueet),Turquant, Les Ulmes, Varennes-sur-Loire, Varrains, Vaudelnay, Verrie, Verrières-en-Anjou (Pellouailles-les-Vignes'n ja Saint-Sylvain-d'Anjoun liitoskuntien entiset alueet), Villevêque;

— Viennen departementti: Berrie, Curçay-sur-Dive, Glénouze, Pouançay, Ranton, Saint-Léger-de-Montbrillais, Saix, Ternay, Les Trois-Moutiers.

Merkinnät

Oikeudellinen kehys:

Kansallinen lainsäädäntö

Lisäedellytyksen tyyppi:

Merkintöihin liittyvät täydentävät säännökset

Edellytyksen kuvaus:

Vapaaehtoiset merkinnät kirjoitetaan etiketteihin kirjaimilla, joiden koko saa olla sekä korkeudeltaan että leveydeltään enintään kaksinkertainen verrattuna kirjainkokoon, jolla tarkistettu alkuperänimitys on kirjoitettu.

Tarkistettuun alkuperänimitykseen voidaan lisätä maantieteellinen nimitys ”Val de Loire” tuote-eritelmässä vahvistettujen sääntöjen mukaisesti.

Maantieteellinen nimitys ”Val de Loire” voidaan kirjoittaa kirjainkoolla, joka on sekä korkeudeltaan että leveydeltään enintään kaksi kolmasosaa kirjainkoosta, jolla tarkistettu alkuperänimitys kirjoitetaan.

Tarkistetulla alkuperänimityksellä suojattujen viinien merkinnöissä voidaan täsmentää pienimmän maantieteellisen yksikön nimi edellyttäen, että kyseessä on kiinteistörekisterialue ja että paikka on mainittu sadonkorjuuilmoituksessa. Tämän kiinteistörekisterialueen nimi voidaan kirjoittaa kirjaimin, jotka ovat sekä korkeudeltaan että leveydeltään enintään puolet niistä kirjaimista, joilla tarkistettu alkuperänimitys kirjoitetaan.

Linkki eritelmään

https://info.agriculture.gouv.fr/gedei/site/bo-agri/document_administratif-b0f4fba4-e95f-4bf8-8e49-5b054d5d3e71

Maataloustuotteiden ja elintarvikkeiden laatujärjestelmistä annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1151/2012 50 artiklan 2 kohdan a alakohdan mukainen muun kuin vähäisen muutoksen hyväksymistä koskevan hakemuksen julkaiseminen

(2020/C 44/10)

Tämä julkaiseminen antaa oikeuden vastustaa muutoshakemusta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1151/2012 ([1]) 51 artiklassa tarkoitetulla tavalla kolmen kuukauden kuluessa tästä julkaisemisesta.

SUOJATUN ALKUPERÄNIMITYKSEN TAI SUOJATUN MAANTIETEELLISEN MERKINNÄN TUOTE-ERITELMÄN MUUN KUIN VÄHÄISEN MUUTOKSEN HYVÄKSYMISTÄ KOSKEVA HAKEMUS

Asetuksen (EU) N:o 1151/2012 53 artiklan 2 kohdan ensimmäisen alakohdan mukainen muutoksen hyväksymistä koskeva hakemus

”Aprutino Pescarese”

EU-nro: PDO-IT-1526-AM05 – 15. tammikuuta 2018

SAN (X) SMM ( )

1. **Hakijaryhmä ja oikeutettu etu**

Consorzio di tutela dell’olio extravergine di oliva Aprutino Pescarese (Aprutino Pescarese -ekstra-neitsytoliiviöljyn suojeluyhdistys), jonka rekisteröity toimipaikka on Piazza Garibaldi 7, 65019 Pianella (PE). Yhdistys täyttää ministeriön asetuksen nro 12511 13 artiklan 1 kohdassa säädetyt vaatimukset.

2. **Jäsenvaltio tai kolmas maa**

Italia

3. **Eritelmän kohta, jota / kohdat, joita muutos koskee**

☐ Tuotteen nimi

☒ Tuotteen kuvaus

☒ Maantieteellinen alue

☒ Alkuperätodisteet

☒ Tuotantomenetelmä

☒ Yhteys maantieteelliseen alkuperään

☒ Merkinnät

☒ Muuta: Pakkauksia on muutettu, viittaukset valvontaelimeen on lisätty ja ilmaisu ”varmennettu” on korvattu eritelmässä ilmaisulla ”suojattu”, kun viitataan alkuperänimitykseen.

4. **Muutoksen/muutosten tyyppi**

☐ Rekisteröidyn SAN:n tai SMM:n tuote-eritelmän muutos, jota ei voida pitää vähäisenä asetuksen (EU) N:o 1151/2012 53 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan mukaisesti.

☒ Rekisteröidyn SAN:n tai SAN:n, jonka yhtenäistä asiakirjaa (tai vastaavaa) ei ole julkaistu, tuote-eritelmän muutos, jota ei voida pitää vähäisenä asetuksen (EU) N:o 1151/2012 53 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan mukaisesti.

5. **Muutos/muutokset**

5.1. *Tuotteen kuvaus*

Ehdotetut muutokset perustuvat pääasiassa päivitetyn sanaston ja viittausten käyttöön, kuten liitteessä V oleviin komission täytäntöönpanoasetuksessa (EU) N:o 1348/2013 tarkoitettua neitsytoliiviöljyjen aistinvaraista arviointia koskeviin viittauksiin.

([1]) EUVL L 343, 14.12.2012, s. 1.

Erityisesti viitataan hedelmäisyyden arviointiin.

K270-parametrin raja-arvoa on korotettu 0,15:stä 0,17:ään (edelleen selvästi alle lakisääteisen raja-arvon 0,22), koska tämä parametri osoittaa, että on olemassa molekyylejä, joissa on kolme konjugoitua kaksoissidosta, joten sen arvo voi nousta tyydyttymättömien rasvahappojen hapettuneiden muotojen lisäksi myös fenolipitoisuuksien nousun vuoksi. Koska fenolien ravintoarvo on korkea, ekstra-neitsytoliiviöljyn tuottajat ovat viime aikoina halunneet aikaistaa sadonkorjuun alkamispäivää tuottaakseen öljyä, jonka ravintoarvo on entistä korkeampi.

Polyfenoleja koskeva parametri, joka voimassa olevan eritelmän mukaan on ≥ 100 ppm, on korvattu fenoliarvolla (ilmaistaan tyrosolin määränä: mg/kg), joka on ≥ 100 mg/kg, jotta näiden aineiden määritysmenetelmä vastaisi kansainvälisen oliivineuvoston asiakirjassa COI/T.15/NC nro 3 vahvistettua menetelmää.

Viittaus maa- ja metsätalousministeriön kykyyn lisätä parametreja on poistettu, koska siinä viitataan entisiin kansallisiin käytäntöihin, jotka eivät ole enää voimassa.

Öljyhappopitoisuuden arvo on saatettu EU:n asetuksen mukaiseksi alentamalla yläraja 85 prosentista 83 prosenttiin.

Tietyt vaatimukset ja säännökset on myös poistettu, koska ministeriön asetukset, joihin ne perustuvat, on kumottu, eikä niitä näin ollen ole tarpeen sisällyttää eritelmään.

6 artiklan nykyinen sanamuoto:

— väri: vihreä/kellertävänvihreä/keltainen

— tuoksu: kohtalaisen/voimakkaan hedelmäinen

— maku: hedelmäinen

— öljyhappona ilmaistu suurin kokonaishappopitoisuus enintään 0,6 g/100 g öljyä

— paneelitestin pisteet: ≥ 6,5

— peroksidiluku: ≤ 12 mEq O2/kg

— K270: ≤ 0,15

— öljyhappo: 68–85 %

— polyfenoleja: ≥ 100 ppm

Muiden kemiallisten/fysikaalisten parametrien, joita ei ole nimenomaisesti mainittu, on oltava EU:n lainsäädännön mukaiset.

Suojeluyhdistys yksilöi kunakin satovuonna sopivan määrän edustavia näytteitä alkuperänimityksellä ”Aprutino Pescarese” varustetusta öljystä ja säilyttää ne parhaissa mahdollisissa olosuhteissa, jotta niitä voidaan käyttää vertailustandardeina aistinvaraisissa testeissä.

Maa- ja metsätalousministeriö voi sidosryhmien pyynnöstä ottaa käyttöön vaihtoehtoisia fysikaalis-kemiallisia ja aistinvaraisia parametreja, jotka on suunniteltu kuvaamaan nimitystä entistä paremmin.

Öljy voidaan nimetä pakkausvaiheessa vasta sen jälkeen, kun 4. marraskuuta 1993 annetussa ministeriön asetuksessa nro 573 säädetty fysikaalis-kemiallisia ja aistinvaraisia testejä koskeva menettely on saatettu päätökseen.

korvataan seuraavasti:

— väri: vihreä/kellertävänvihreä/keltainen

— aistinvarainen arviointi (paneelitesti):

  — alhainen tai kohtalainen hedelmäisyys (0,0 < mediaani ≤ 6,0), heinämäinen tuoksu ja/tai häivähdys vihreää mantelia ja/tai artisokkaa ja/tai tomaattia

  — alhainen tai kohtalainen karvaus (0,0 < mediaani ≤ 6,0)

  — alhainen tai kohtalainen pistävyys (0,0 < mediaani ≤ 6,0)

  — virheiden puuttuminen (mediaani = 0,0)

— öljyhappona ilmaistu happopitoisuus: enintään 0,6 %

— peroksidiluku: ≤ 12 mEq O2/kg

— K270: ≤ 0,17

— öljyhappo: 68–83 %

— fenolit (ilmaistaan tyrosolin määränä: mg/kg): ≥ 100 mg/kg.

5.2. *Maantieteellinen alue*

Maantieteellisen alueen kuvauksesta on poistettu kaikki viittaukset teihin, ojiin jne. ja siihen on lisätty viittaukset asianomaisten kuntien koko hallinnolliseen alueeseen, jotta maantieteellinen alue määritellään täsmällisesti ja yksiselitteisesti.

Tuotantoaluetta on laajennettu kattamaan myös seuraavat kunnat: Abbateggio, Brittoli, Bussi sul Trino, Ceramico Terme, Farindola, Lettomanopello, Nocciano, Pescara, Popoli, Roccamorice, Salle, Sant'Eufemia a Maiella, Serramonecesca ja Villa Celiera.

Uusia kuntia on lisätty, koska tuotantoalueeseen on tarpeen sisällyttää kunnat, joihin kuuluvilla alueilla historiallisten syiden, maaperän ja ilmaston ominaispiirteiden sekä alueellisen jatkuvuuden vuoksi tuotetaan öljyä, joka vastaa alkuperänimityksellä "Aprutino Pescarese" varustettua öljyä. Kun maantieteellinen alue rajattiin vuonna 1998, näitä alueita ei otettu mukaan, koska alueilla viljellyt oliivit oli tarkoitettu lähes yksinomaan viljelijöiden omaan kulutukseen, minkä vuoksi tuottajat eivät olleet kiinnostuneita kuulumaan SAN-alueeseen.

Alueilla on kuitenkin tapahtunut muutoksia oliiveja liiketoimintana viljelevien nuorten viljelijöiden ansiosta. Tästä syystä näiden kuntien tuottajat ovat esittäneet yhä enemmän pyyntöjä tuotantoalueen laajentamisesta.

5.3. *Alkuperätodisteet*

— Eritelmään on lisätty alkuperätodisteita koskeva artikla, joka ei sisältynyt voimassa olevaan eritelmään ja joka kuuluu seuraavasti:

"8 artikla

Alkuperätodisteet

1. Tuotantoprosessin jokaista vaihetta seurataan, ja saapuvat ja lähtevät määrät kirjataan. Tuotteen jäljitettävyys varmistetaan sekä näin että merkitsemällä oliivitarhat, tuottajat, jalostajat, välittäjät ja pakkaajat valvontaelimen tätä tarkoitusta varten pitämiin luetteloihin, ylläpitämällä tuotanto-, varasto- ja pakettirekistereitä ja ilmoittamalla tuotannon määrät oikea-aikaisesti valvontaelimelle.

2. Valvontaelin valvoo kaikkien rekistereihin merkittyjen fyysisten henkilöiden ja oikeushenkilöiden toimintaa eritelmän ja valvontasuunnitelman mukaisesti."

5.4. *Viljelyolosuhteet*

Eritelmän 4 artiklan 2 kohtaa on muutettu poistamalla uusien viljelmien istutusetäisyyttä koskeva rajoitus, jonka on voimassa olevan eritelmän mukaan oltava 6 x 6 tai 6 x 7.

Voimassa oleva sanamuoto:

2. Istutusetäisyyksien ja leikkaamismenetelmien on oltava yleisesti käytössä olevia ja joka tapauksessa sellaisia, etteivät ne muuta oliivien tai oliiviöljyn ominaisuuksia. Uusien viljelmien istutusetäisyyksien on oltava joko 6 x 6 m tai 6 x 7 m.

korvataan seuraavasti:

2. Istutusetäisyyksien sekä viljely- ja leikkaamismenetelmien on oltava yleisesti käytössä olevia ja joka tapauksessa sellaisia, etteivät ne muuta oliivien tai oliiviöljyn ominaisuuksia.

Tämän rajoituksen poistaminen vastaa tuottajien tarpeita ja mahdollistaa vähemmän tarkan oliivitarhojen hoidon. Tuottajat kertoivat useissa heille tehdyissä kyselyissä, että oliivipuiden tiheys kullakin oliivitarhan hehtaarilla vaihtelee suuresti ja riippuu monista tekijöistä, kuten puiden iästä, lajikkeesta, käytetyistä viljely- ja leikkaamismenetelmistä, maaperän hedelmällisyydestä, suunnasta jne.

Kaikilla näillä ominaisuuksilla voi olla merkittävä vaikutus kunkin yksittäisen puun ja sen kilpailijoiden väliseen suhteeseen.

Sama koskee viljely- ja leikkaamismenetelmiä, joilla oliivipuiden osalta on ensisijaisesti pyrittävä säilyttämään oikea tasapaino kasvillisuuden kasvun ja rypäletuotoksen välillä.

Näin ollen tarkan istutusetäisyyden tai erityisten viljelymenetelmien määrittäminen etukäteen vaikuttaa rajoittavalta, kun otetaan huomioon mahdollisten tilanteiden moninaisuus. On järkevämpää noudattaa yleistä periaatetta, erityisesti ”säilyttää hyvä tasapaino kasvillisuuden kasvun ja rypäletuotoksen välillä”.

4 artiklan 3 kohtaa on muutettu.

Voimassa oleva sanamuoto:

3. Oliivien tuotanto hehtaaria kohti saa olla enintään 9 000 kg.

korvataan seuraavasti:

3. Alkuperänimityksellä varustetun ekstra-neitsytoliiviöljyn tuotantoon osallistuvista oliivitarhoista peräisin olevien oliivien tuotanto hehtaaria kohti saa olla enintään 9 000 kg erikoistuneilla oliiviviljelmillä, kun taas sekaviljelmillä keskimääräinen tuotanto puuta kohti saa olla enintään 50 kg.

Tämä muutos on tehty, koska eritelmään on tarpeen lisätä viitearvo puukohtaiselle tuotannolle, jotta voidaan ottaa paremmin huomioon se, että sekaviljelyä harjoittavat oliivitarhat ovat hyvin yleisiä maantieteellisellä tuotantoalueella.

Eritelmän 4 artiklan 4 kohtaa on muutettu siten, että poikkeamarajaa on korotettu 20 prosentista 22 prosenttiin.

Voimassa oleva sanamuoto:

Myös poikkeuksellisen suotuisina vuosina sato on valittava huolellisesti, eikä kokonaistuotanto saa ylittää edellä mainittuja enimmäismääriä yli 20 prosenttia.

korvataan seuraavasti:

Myös poikkeuksellisen suotuisina vuosina sato on valittava huolellisesti, eikä kokonaistuotanto saa ylittää edellä mainittuja enimmäismääriä yli 22 prosenttia.

Rajatun maantieteellisen alueen ilmastossa tapahtuvat muutokset ovat johtaneet siihen, että keskimääräiset talvilämpötilat ovat nousseet merkittävästi ja sadetta tulee entistä enemmän keväällä ja kesällä. Nämä tekijät vaikuttavat yhä enemmän oliivinviljelyalaan. Sadot ovat erittäin epätasaisia, sillä joinakin vuosina sadot ovat huomattavasti keskimääräisiä satoja pienempiä, kun taas toisina sadot ovat suuria.

Jotta sallittaisiin enimmäisviitearvot ylittävän sadon jauhaminen poikkeuksellisen tuottoisina vuosina, ehdotetaan sallitun poikkeamarajan nostamista 20 prosentista 22 prosenttiin.

Eritelmän 4 artiklan 5 kohtaa on muutettu siten, että sadonkorjuun ajankohdaksi mainitaan kypsymisajan alku päivämäärän sijaan.

Voimassa oleva sanamuoto:

Oliivit korjataan kunkin vuoden 20. päivän lokakuuta ja 10. päivän joulukuuta välisenä aikana.

korvataan seuraavasti:

Oliivit korjataan kunakin vuonna kypsymisajan alun ja 10. päivän joulukuuta välisenä aikana.

Sadonkorjuukautta on muutettu, koska viime vuosina on käynyt selväksi, että ilmastonmuutos aikaistaa kypsymisprosessia, ja tämä vaikuttaa merkittävästi sadonkorjuun ajankohtaan. Tämä on erittäin tärkeää laadun kannalta, kun otetaan huomioon oliivien ominaisuudet (esim. terveyteen liittyvät ominaisuudet) ja valmistettavan öljyn ominaisuudet (suurempi fenolipitoisuus).

Tästä syystä on parempi yhdistää sadonkorjuun alkaminen näkyvään indikaattoriin eli oliivien kypsymisen alkuun, mikä riippuu vuosittain sääoloista. Tämän päätöksen ansiosta valmistettavan öljyn kokonaislaatu voidaan varmistaa entistä paremmin.

On myös huomattava, että suojatun alkuperänimityksen ”Aprutino Pescarese” tuote-eritelmässä mainituille kahdelle päälajikkeelle, Leccinolle ja Drittalle, on ominaista varhainen kypsyminen (Leccino) ja keskivarhainen kypsyminen (Dritta), minkä vuoksi sadonkorjuuajan alkaminen on määriteltävä joustavammin.

5.5. *Yhteys maantieteelliseen alkuperään*

— Eritelmään on lisätty artikla, joka koskee yhteyttä maantieteelliseen alueeseen ja joka ei sisältynyt voimassa olevaan eritelmään, mutta sisältyi yhteenvetoon.

Yhteyttä koskevaan artiklaan lisätyt tiedot vastaavat siis yhteenvedon kohtia d, e ja f, joiden sisältö perustuu asiakirjaan ”Relazione Tecnica e Storica della D.O.P. Aprutino Pescarese” (tekninen ja historiallinen raportti suojatusta alkuperänimityksestä ”Aprutino Pescarese”), joka sisältyy rekisteröintiasiakirjoihin. Kohtaa on myös täydennetty tiedoilla, jotka kuvaavat tuotteen erityisten ominaispiirteiden ja maantieteellisen alueen välistä suhdetta.

Uusi artikla kuuluu seuraavasti:

”10 artikla

Yhteys maantieteelliseen alueeseen

Oliiveja on viljelty Pescaran maakunnassa muinaisista ajoista alkaen, mistä ovat osoituksena Rooman valtakunnan ajalta peräisin olevat historialliset todisteet. Oliivinviljelyä kuvataan lukuisissa vanhoissa sukuvaakunoissa, joissa esiintyy oliivipuu tai sen oksa.

Oliivinviljely on ollut olennainen osa alueen historiaa, maisemaa ja taloutta. Pescarassa harjoitettava oliivinviljely on esillä myös modernissa kirjallisuudessa Gabriele d’Annunzion teoksissa.

Kyseisen alueen ekstra-neitsytoliiviöljyn alkuperänimityksen käyttöä tukee laajan viljelyn lisäksi myös se, että öljy on yksi Pescaran maakunnan perinteisen ruokakulttuurin peruselintarvikkeista.

Alueesta käytettiin aiemmin nimitystä Aprutium ja sen jälkeen Aprutina, josta nimi Aprutino on johdettu.

Oliivinviljelyn pitkät perinteet johtuvat alueen maaperän laadusta ja ilmasto-oloista, jotka ovat oliivinviljelylle suosiolliset.

Vain muutaman kilometrin päässä rannikosta sijaitsevat loivat kukkulat ovat ihanteellisia oliivinviljelylle. Kyseisellä oliiviöljyn tuotantoalueella on merkittävää sosiaalista ja taloudellista toimintaa sekä kulttuuritoimintaa, esimerkiksi juhlia, tuottajien yhteistyömessuja ja toisiinsa vahvasti sidoksissa olevia öljymyllyjä, jotka muodostavat kaikille osapuolille hyödyllisen toimintaympäristön.

Suojatulla alkuperänimityksellä ”Aprutino Pescarese” varustetun ekstra-neitsytoliiviöljyn tuotantoalue ulottuu muutaman kymmenen kilometrin alueelle rannikon rinteiltä sisämaan korkeimmille alarinteille ja on siis lajikerakenteeltaan ja tuotanto-ominaisuuksiltaan tyypillinen maasto oliivinviljelylle.

Kasvumaa vaihtelee sisämaan alueista rinnealueisiin ja rannikkokaistaleisiin. Alarinteiden alueilla on myös kalkkipitoista maaperää, joka johtuu mesotsooiselta maailmankaudelta ja etenkin liitukaudelta peräisin olevan erittäin läpäisevän kalkkikiven hajoamisesta ja joka muodostaa Apenniinien vuoriston ytimen. Maaperä on yleensä karkeaa ja ohutmultaista, ja sen hedelmällisyys on alhainen. Takana olevan mäkisen alueen maa on yläosissa merkelisavea ja mioseenikauden savimuodostelmia ja alaosissa plioseenikauden muodostelmia. Alueen maaperä on pääasiassa kovaa, sen hedelmällisyys on kohtalainen, ja se sisältää alueen mukaan savipitoista kalkkikiveä ja tiivistä savea tai karkeaa kalkkikiveä ja hiekkakiveä. Kapealla rannikkokaistaleella ja laaksoissa maaperä on hiekkaa ja silikaattisavea, ja se on syvää, kohtalaisen tiivistä, tuoretta ja erittäin hedelmällistä.

Monet oliivipuulajikkeet ovat sopeutuneet näihin olosuhteisiin ja kehittyneet niissä, joskin merkittävimpiä ja yleisimpiä lajikkeita ovat sisämaan Leccino ja Toccolana sekä rannikon näkyvien rinteiden Dritta. Nämä kolme lajiketta ovat näin ollen pääasiallinen raaka-aineen lähde suojatun alkuperänimityksen ”Aprutino Pescarese” mukaisen öljyn tuotannossa.

Ilmasto myös vaihtelee rannikolla ja sisämaan alarinteillä, missä talvet ovat kylmempiä. Siellä vuoden keskilämpötila on noin 13,5 °C, kun taas rinteillä ja rannikkoalueilla, joilla olosuhteet ovat hieman lauhkeammat, vuoden keskilämpötila on noin 14,8 °C. Näissä melko leudoissa olosuhteissa tyydyttyneiden rasvahappojen synteesiä tapahtuu vähemmän kuin öljyhapon ja muiden tyydyttymättömien happojen synteesiä. Näin ollen öljyhappopitoisuus muodostaa yli 75 % kokonaishappopitoisuudesta. Vuoden sadepäivät ajoittuvat pääasiassa kevääseen. Kesäkausi on yleensä hyvin kuiva, ja silloin esiintyy vain hyvin satunnaisia rankkasateita. Eniten sateita on loppusyksyllä sekä helmikuun ja huhtikuun välillä. Keskimääräinen vuotuinen sademäärä on noin 700 mm. Tämän ansiosta Toccolana- ja Dritta-lajikkeiden fenolipitoisuus on korkea ja Leccino-lajikkeen fenolipitoisuus on huomattavasti yli 100 mg/kg.

5.6. *Merkinnät*

Nimeä ja esittelyä koskevaa 7 artiklaa on muutettu.

Artiklasta poistetaan 3 kohta, joka kuuluu seuraavasti:

”Nimien, toiminimien ja yksityisten tuotemerkkien käyttö sitä vastoin sallitaan, kunhan ne eivät ole luonteeltaan mainostavia tai omiaan johtamaan kuluttajaa harhaan maantieteellisten nimien osalta erityisesti, kun kyse on varmennetun alkuperänimityksen saaneen öljyn tuotantoalueisiin liittyvistä maantieteellisistä nimistä.”

Tämä kohta päätettiin poistaa, koska sekä tuottajat että valvontaelin ovat havainneet monia ongelmia sen tulkinnassa vuosien saatossa.

Artiklaan lisätään erityinen kohta, joka koskee vapaaehtoisen laatuilmaisun ”vuoristoalueiden tuote” käyttöä merkinnöissä.

Se kuuluu seuraavasti:

”Asetuksen (EU) N:o 665/2014 4 artiklan mukaisesti ilmaisua ”vuoristoalueen tuote” voidaan käyttää merkinnöissä alueilla, jotka täyttävät vaatimukset.”

5.7. *Muuta*

Vaatimus, jonka mukaan tuottajien on pakattava öljy tietyistä materiaaleista valmistettuihin ja tilavuudeltaan tietyn kokoisiin säiliöihin, on poistettu.

Voimassa oleva sanamuoto:

”Aprutino Pescarese -ekstra-neitsytoliiviöljy saatetaan kulutukseen lasista tai valkopellistä valmistetuissa säiliöissä, joiden vetoisuus saa olla enintään 5 litraa.”

korvataan seuraavasti:

”Aprutino Pescarese -ekstra-neitsytoliiviöljy voidaan saattaa kulutukseen sellaisissa säiliöissä, jotka ovat voimassa olevan lainsäädännön mukaisia ja joiden vetoisuus on enintään 5 litraa.”

Muutos on tehty, koska tuottajien on mukautettava pakkauksensa markkinoiden vaatimusten mukaisiksi.

— Eritelmään lisätään tarkastuksia koskeva artikla, joka ei sisältynyt voimassa olevaan eritelmään ja joka kuuluu seuraavasti:

”9 artikla

Tarkastukset

Valvontaelin tarkastaa, että tuote vastaa eritelmää, asetuksen (EU) N:o 1151/2012 säännösten mukaisesti.

Tuotteen eritelmän mukaisuutta valvoo Pescaran kauppa-, teollisuus-, käsiteollisuus- ja maatalouskamari, jonka rekisteröity toimipaikka on Via Conte di Ruvo 2, Pescara – P. 085 45361, Sähköposti: agricoltura@pe.camcom.it, vahvistettu Sähköposti: cciaa.pescara@pe.legalmail.camcom.it.’

YHTENÄINEN ASIAKIRJA

”Aprutino Pescarese”

EU-nro: PDO-IT-1526-AM05 – 15. tammikuuta 2018

SAN (X) SMM ( )

1. **Nimi (nimet)**

”Aprutino Pescarese”

2. **Jäsenvaltio tai kolmas maa**

Italia

3. **Maataloustuotteen tai elintarvikkeen kuvaus**

3.1. *Tuotetyyppi*

Luokka 1.5 Rasvat (voi, margariini, öljyt jne.)

3.2. *Kuvaus 1 kohdassa nimetystä tuotteesta*

Kulutukseen saatettaessa suojatulla alkuperänimityksellä ”Aprutino Pescarese” varustetulla ekstra-neitsytoliiviöljyllä on oltava seuraavat ominaisuudet:

— väri: vihreä/kellertävänvihreä/keltainen

— aistinvarainen arviointi (paneelitesti):

  — alhainen tai kohtalainen hedelmäisyys (0,0 < mediaani ≤ 6,0), heinämäinen tuoksu ja/tai häivähdys vihreää mantelia ja/tai artisokkaa ja/tai tomaattia

  — alhainen tai kohtalainen karvaus (0,0 < mediaani ≤ 6,0)

  — alhainen tai kohtalainen pistävyys (0,0 < mediaani ≤ 6,0)

  — virheiden puuttuminen (mediaani = 0,0)

— öljyhappona ilmaistu happopitoisuus: enintään 0,6 %

— peroksidiluku: ≤ 12 mEq O2/kg

— K270: ≤ 0,17

— öljyhappo: 68–83 %

— fenolit (ilmaistaan tyrosolin määränä: mg/kg): ≥ 100 mg/kg.

3.3. *Rehu (vain eläinperäiset tuotteet) ja raaka-aineet (vain jalostetut tuotteet)*

Suojatulla alkuperänimityksellä ”Aprutino Pescarese” varustettu öljy on tuotettava seuraavista oliivilajikkeista, joiden osuus oliivitarhojen puista joko yksinään tai yhdessä on oltava vähintään 80 %: Dritta, Leccino ja Toccolana.

Oliivitarhoissa voi olla myös muita lajikkeita, mutta niiden osuus saa olla enintään 20 %.

3.4. *Erityiset tuotantovaiheet, joiden on tapahduttava yksilöidyllä maantieteellisellä alueella*

Kaikkien tuotantovaiheiden, eli oliivien viljelyn ja keräämisen ja öljyn puristamisen, on tapahduttava yksilöidyllä maantieteellisellä alueella.

3.5. *Tuotteen, johon rekisteröity nimi viittaa, viipalointia, raastamista ja pakkaamista koskevat erityiset säännöt*

Suojatulla alkuperänimityksellä ”Aprutino Pescarese” varustettu öljy on aina pakattava 4 kohdassa tarkoitetulla alueella. Näin varmistetaan tuotteen aistinvaraisten ja laadullisten ominaisuuksien säilyminen.

Jotta öljy säilyttäisi ominaisuutensa, sen lämpötila ei saa muuttua jyrkästi ja sitä on säilytettävä hapettomissa olosuhteissa sen luonnollisen asettumisen ja/tai suodatuksen mahdollistamiseksi. Siirtämistä ja kuljetusta vältetään ennen pakkaamista hapettumisen minimoimiseksi. Nämä edellytykset täyttyvät varmasti alkuperäalueella tuotantoprosessin lopussa ja mahdollistavat öljyn aistinvaraisten ominaisuuksien säilymisen.

Suojatulla alkuperänimityksellä ”Aprutino Pescarese” varustettu öljy voidaan saattaa kulutukseen vasta sen jälkeen, kun se on pakattu asianmukaisesti.

Aprutino Pescarese -ekstra-neitsytoliiviöljy voidaan saattaa kulutukseen sellaisissa säiliöissä, jotka ovat voimassa olevan lainsäädännön mukaisia ja joiden vetoisuus on enintään 5 litraa.

3.6. *Tuotteen, johon rekisteröity nimi viittaa, merkitsemistä koskevat erityiset säännöt*

Suojattuun nimitykseen ”Aprutino Pescarese” ei saa lisätä mitään muita luonnehdintoja, joita ei ole erityisesti mainittu, mukaan lukien seuraavat adjektiivit: *fine, scelto, selezionato, superiore* ja *genuino*.

Yksilöidyn maantieteellisen alueen kuntiin, niiden osiin tai alueisiin viittaavien ylimääräisten maantieteellisten mainintojen, merkintöjen ja paikannimien käyttö on kielletty.

Asetuksen (EU) N:o 665/2014 4 artiklan mukaisesti ilmaisua ”vuoristoalueen tuote” voidaan käyttää merkinnöissä alueilla, jotka täyttävät vaatimukset.

Yritysten tai tilojen nimien käyttö sekä viittaukset pakkaamiseen oliivintuotantotilalla, tilojen yhteenliittymän tiloissa tai tuotantoalueella sijaitsevassa yrityksessä sallitaan ainoastaan siinä tapauksessa, että tuote on peräisin yksinomaan kyseisille yrityksille tai tiloille kuuluvista oliivitarhoista kerätyistä oliiveista.

Suojatun alkuperänimityksen ”Aprutino Pescarese” on oltava etiketissä pysyvästi ja helposti luettavana ja värityksellään sellaisena, että se eroaa selkeästi etiketin väristä ja erottuu muista sen yhteydessä mahdollisesti olevista merkinnöistä.

Etiketissä on ilmoitettava ne vuodet, joiden aikana oliivit, joista öljy on puristettu, on tuotettu.

4. **Maantieteellisen alueen tarkka rajaus**

Suojatulla alkuperänimityksellä ”Aprutino Pescarese” varustetun ekstra-neitsytoliiviöljyn tuotantoon tarkoitetut oliivit on viljeltävä sellaisella Pescaran maakunnan alueella, joka soveltuu tässä eritelmässä määriteltyjen ominaisuuksien ja laadun mukaisen öljyn tuotantoon.

Tähän alueeseen kuuluu seuraavien Pescaran maakunnan kuntien koko hallintoalue: Abbateggio, Alanno, Bolognano, Brittoli, Bussi sul Tirino, Caramanico Terme, Castiglione a Casauria, Cappelle sul Tavo, Carpineto della Nora, Catignano, Cepagatti, Città S.Angelo, Civitaquana, Civitella Casanova, Collecorvino, Corvara, Cugnoli, Elice, Farindola, Lettomanoppello, Loreto Aprutino, Manoppello, Montebello di Bertona, Montesilvano, Moscufo, Nocciano, Penne, Pescara, Pescosansonesco, Pianella, Picciano, Pietranico, Popoli, Roccamorice, Rosciano, S. Valentino in Abruzzo Citeriore, Salle, Sant'Eufemia a Maiella, Scafa, Serramonacesca, Spoltore, Tocco da Casauria, Torre de' Passeri, Turrivalignani, Vicoli ja Villa Celiera.

5. **Yhteys maantieteelliseen alueeseen**

Oliiveja on viljelty Pescaran maakunnassa muinaisista ajoista alkaen, mistä ovat osoituksena Rooman valtakunnan ajalta peräisin olevat historialliset todisteet. Oliivinviljelyä kuvataan lukuisissa vanhoissa sukuvaakunoissa, joissa esiintyy oliivipuu tai sen oksa.

Oliivinviljely on ollut olennainen osa alueen historiaa, maisemaa ja taloutta. Pescarassa harjoitettava oliivinviljely on esillä myös modernissa kirjallisuudessa Gabriele d'Annunzion teoksissa.

Kyseisen alueen ekstra-neitsytoliiviöljyn alkuperänimityksen käyttöä tukee laajan viljelyn lisäksi myös se, että öljy on yksi Pescaran maakunnan perinteisen ruokakulttuurin peruselintarvikkeista.

Alueesta käytettiin aiemmin nimitystä Aprutium ja sen jälkeen Aprutina, josta nimi Aprutino on johdettu.

Oliivinviljelyn pitkät perinteet johtuvat alueen maaperän laadusta ja ilmasto-oloista, jotka ovat oliivinviljelylle erittäin suosiolliset.

Vain muutaman kilometrin päässä rannikosta sijaitsevat loivat kukkulat ovat oliivinviljelylle ihanteellinen alue. Kyseisellä oliiviöljyn tuotantoalueella on merkittävää sosiaalista ja taloudellista toimintaa sekä kulttuuritoimintaa, esimerkiksi juhlia, tuottajien yhteistyömessuja ja toisiinsa vahvasti sidoksissa olevia öljymyllyjä, jotka muodostavat kaikille osapuolille hyödyllisen toimintaympäristön.

Suojatulla alkuperänimityksellä ”Aprutino Pescarese” varustetun ekstra-neitsytoliiviöljyn tuotantoalue ulottuu muutaman kymmenen kilometrin alueelle rannikon rinteiltä sisämaan korkeimmille alarinteille ja on siis lajikerakenteeltaan ja tuotanto-ominaisuuksiltaan tyypillinen maasto oliivinviljelylle.

Kasvumaa vaihtelee sisämaan alueista rinnealueisiin ja rannikkokaistaleisiin. Alarinteiden alueilla on myös kalkkipitoista maaperää, joka johtuu mesotsooiselta maailmankaudelta ja etenkin liitukaudelta peräisin olevan erittäin läpäisevän kalkkikiven hajoamisesta ja joka muodostaa Apenniinien vuoriston ytimen. Maaperä on yleensä karkeaa ja ohutmultaista, ja sen hedelmällisyys on alhainen. Takana olevan mäkisen alueen maa on yläosissa merkelisavea ja mioseenikauden savimuodostelmia ja alaosissa plioseenikauden muodostelmia. Alueen maaperä on pääasiassa kovaa, sen hedelmällisyys on kohtalainen, ja se sisältää alueen mukaan savipitoista kalkkikiveä ja tiivistä savea tai karkeaa kalkkikiveä ja hiekkakiveä. Kapealla rannikkokaistaleella ja laaksoissa maaperä on hiekkaa ja silikaattisavea, ja se on syvää, kohtalaisen tiivistä, tuoretta ja erittäin hedelmällistä.

Monet oliivipuulajikkeet ovat sopeutuneet näihin olosuhteisiin ja kehittyneet niissä, joskin merkittävimpiä ja yleisimpiä lajikkeita ovat sisämaan Leccino ja Toccolana sekä rannikon näkyvien rinteiden Dritta. Nämä kolme lajiketta ovat näin ollen pääasiallinen raaka-aineen lähde suojatun alkuperänimityksen ”Aprutino Pescarese” mukaisen öljyn tuotannossa.

Ilmasto myös vaihtelee rannikolla ja sisämaan alarinteillä, missä talvet ovat kylmempiä. Siellä vuoden keskilämpötila on noin 13,5 °C, kun taas rinteillä ja rannikkoalueilla, joilla olosuhteet ovat hieman lauhkeammat, vuoden keskilämpötila on noin 14,8 °C. Näissä melko leudoissa olosuhteissa tyydyttyneiden rasvahappojen synteesiä tapahtuu vähemmän kuin öljyhapon ja muiden tyydyttymättömien happojen synteesiä. Näin ollen öljyhappopitoisuus muodostaa yli 75 % kokonaishappopitoisuudesta. Vuoden sadepäivät ajoittuvat pääasiassa kevääseen. Kesäkausi on yleensä hyvin kuiva, ja silloin esiintyy vain hyvin satunnaisia rankkasateita. Eniten sateita on loppusyksyllä sekä helmikuun ja huhtikuun välillä. Keskimääräinen vuotuinen sademäärä on noin 700 mm. Tämän ansiosta Toccolana- ja Dritta-lajikkeiden fenolipitoisuus on korkea ja Leccino-lajikkeen fenolipitoisuus on huomattavasti yli 100 mg/kg.

Eritelmän julkaisutiedot

(tämän asetuksen 6 artiklan 1 kohdan toinen alakohta)

Eritelmän täydellinen teksti on saatavissa internetin kautta seuraamalla linkkiä: http://www.politicheagricole.it/flex/cm/pages/ServeBLOB.php/L/IT/IDPagina/3335

tai

menemällä suoraan maa- ja metsätalousministeriön kotisivulle (www.politicheagricole.it), valitsemalla ensin ”Prodotti DOP IGP” (ylhäällä oikealla), sen jälkeen ”Prodotti DOP IGP STG” (näytön vasemmassa laidassa) ja lopuksi ”Disciplinari di Produzione all’esame dell’UE”.

ISSN 1977-1053 (sähköinen julkaisu)
ISSN 1725-2490 (painettu julkaisu)

Euroopan unionin julkaisutoimisto
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

FI